

مِنْ زَمِنِ التَّوْهِيجِ بِلَادُكُ



رئيس مجلس الإدارة رئيس التحرير

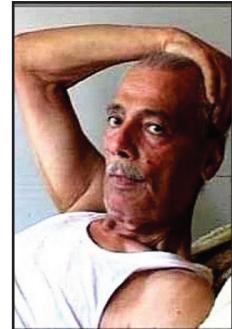
فخري كريم

العدد (2478) السنة التاسعة

الخميس (10) أيار 2012

3

مؤيد الروا... رسالة
أخيرة من جليل القيسي



جليل القيسي



جليل القيسى روائى مجدد ومسرحي متفرد

سامي عبد الحميد

الفردية التي أصابت في عدواه جيلاً كاملاً في العالم مع كونها ركبت صهوة المغامرة مع الإيمان المطلق بالنصر ورفض الهزيمة، والثانية تحدث عن بطولة جماعية تتمثل في مجموعة من المقاتلين المصريين ومن حاربوا في سيناء ضد الجيش الإسرائيلي المحتل وتقترب صورة المسريحة الأولى من صورة المسريحة الثانية، حيث لم تتمكن البطولتان لا الفردية ولا الجماعية من تحقيق كامل أهدافها - هدف التحرير طالما هناك تأمر وقهر وسلط على حياة الشعوب.

وتبقى مسرحية جليل القيسى الرائعة (جنسنكي) ساعة زوجاه بالرب (حاضرة في خاطري أصل وأحلام في انتاجها يوماً وان تنجح محاولتي التي فشلت في بغداد وفي مدينة (بونج) بولاية أوريغون الأمريكية عندما كنت أدرس الفن المسرحي هناك عام ١٩٧٦ وبعد أن ترجمتها بلغة انكليزية متواضعة اعجب بها استاذي المشرف ولكن في كلنا المجالتين لم أفلح في الحصول على مثل مناسب لتمثيل دور الراقص الروسي الفذ. ويظل ديناً على ما دمت حياً أن أتولى اخراج مسرحية أخرى من مسرحيات جليل القيسى الرائعة.

واليوم وبهذه المناسبة الاستثنائية المجلة وبمناسبة الاحتفال بيوم المسرح العالمي نتقمب بالشكر الجليل للكرام الذين أقاموا هذا الاحتفال احتفاء بمؤلف مسرحي عراقي وعالمي هو (جليل القيسى) وأدعوه مسرحيي العراق النابهين ان ينهلوا من عطائه الشر فهو غائب عن جسداً وحاضر بيننا فناً وابداعاً. لقد رحل عن (جليل القيسى) مبكراً وترك لنا ارثاً ثقافياً قيماً وكان سيواصله حتى النروءة لو عاش سنتين آخر، ولكن ويا للأسف فقد خطفته يد المنون وخسره مسرحنا، بل وخسرته ثقافتنا قبل الأوان عنواناً لهذه التمثيلية من الدراسات السياسية وصورتين مختلفتين لحداثي السويس عام ١٩٧٣. وهنا لا نحتاج إلى تعليق: ازدادت حماسة اعضاء تارixinيين مهمين في تاريخ الشعب وهم مسرحييي مهمين في تاريخ الشعب وهم مسرحييي مهمين في تاريخ الشعب والوثيقة - الأولى تتحدث عن البطولة

وتحقيق العبور من خلال نصها. وتوليت اخراجها وقدمنا في مسرح بغداد عام ١٩٧٥ مسرح بغداد ذلك المكان المتواضع القفير الذي شهد أبرز وأروع النتاجات المسريحة لأكثر فنانى المسريح العراقي اخلاصاً وتالقاً مما كون تراثاً فنياً يشهد له الجميع وهو اليوم بناءً متهالك مهجور بابه مغلق بالطابوق وتعرضت جميع محتوياته للنهب والتخييب وينتظر خجلاً التقافة من جهة مسؤول عن الثقافة كي يعاد اعماره. ويعاود احتضانه للفعاليات الفنية والمسريحة المؤثرة ويستقبلها جمهوره بحماس، كما كان ذلك الجمهور الواعي والمتنوّع والمقدّر لفن المسرح حق قدره أملين ان يكون من بين فقراء برناجه المستقبلي أن تتحقق احدى مسرحيات جليل القيسى وليسعيدوا ذكرى (جد عنواناً لهذه التمثيلية) التي تظلّ عالقة في أذهاننا ما دمنا نعيش في زمن يطغى فيه الكتب والدجل والتفاق والابتزاز والغطرسة الفارغة والتحصص الأعمى، وستبقى كلمات جليل القيسى التي اطلقتها على لسان (أحمد محمود) بطل المسريحة تحرّر عميقاً في ذاكرتنا. إننا نخوض حرب تحرير شاملة وأخيراً.. هذا الفرج كان يفجر جنودي وضباطي بعزيمة إلى درجة لا فعلـاً أمرتهم بالتوقف عن القتال لوجهـاً نـيـرانـهـمـ إلىـ صـدـريـ..

وكم كان (جليل) محقاً في رأيه وفي كشفه للحقيقة والزيف، ليس في هذه المسريحة وحسب بل في مسرحياته الأخرى مثل (هي حرب طرادة أخرى) (و(ربـعـ مـتـاخـرـ) (فـرـاشـاتـ مـلـونـةـ) (وـالـيـلـةـ الـأـخـيـرـةـ لـلـوـرـكـاـ بـنـيـرـنـاـ)

وـبـنـيـرـنـاـ هيـ المـكـانـ الذـيـ كانـ لـلـوـرـكـاـ الشـاعـرـ الـأـسـبـانـيـ الثـورـيـ مـعـتـلـاـ لـلـيـلـةـ اـعـدـاهـ منـ قـبـلـ الفـاشـيـنـ الـأـسـبـانـ.

(جيـفارـاـ عـادـ اـفـتـحـواـ الـأـبـوـاـبـ) (وـجـدـ عـنـوانـاـ لـهـذـهـ التـمـثـيلـيـةـ) عـلـيـنـاـ نـحـنـ أـنـ نـضـعـ لـهـاـ العنـوانـ الـمـنـاسـبـ

فيـ ذـلـكـ المـؤـلـفـ (غـرـقـواـ فـيـ رـائـحةـ الـظـلـمـ) (وـالـتـرـيـبـ عـلـىـ الـقـنـانـيـ الـفـارـغـةـ) (وـهـنـحنـ نـتـمرـىـ) فـيـ قـيـمـهـاـ الـفـكـرـيـةـ وـالـفـنـيـةـ عـنـ الـأـوـلـىـ وـالـأـخـيـرـةـ. تلكـ العنـوانـ إنـهاـ تمـثـيلـيـةـ عـبـورـ قـنـاتـ السـوـيـسـ عـامـ ١٩٧٣ـ وهـنـاـ لـاـ نـحـتـاجـ إـلـىـ تـعـلـيـقـ: اـزـدـادـتـ حـمـاسـةـ اـعـضـاءـ تـارـيخـيـنـ مهمـينـ فيـ تـارـيخـ الشـعـوبـ وـهـمـ مـسـرـحـيـيـ مهمـينـ فيـ تـارـيخـ الشـعـوبـ الـصـيـاغـةـ الـأـدـبـيـ الـمـكـحـمـةـ وـالـبـرـاعـةـ فيـ بـنـاءـ الـفـعـلـ الـدـرـامـيـ وـتـتـابـعـ الـأـحـادـاثـ

لم أكن أعرف شيئاً عن جليل القيسى الكاتب والملحق العراقي المجدد، فقد ظل منعزلًا في مدينة كركوك لا يختلط كثيراً بالوسط الأدبي، كما كان يفعل الكثير من دونه قراءة في استخدام الكلمة أداة للتعبير عن معاناة الإنسان العراقي وصراعات الإنسان في باقي أنحاء العالم، حيث شهدت نهاية السنتين وببداية السبعينيات من القرن الماضي مخاضات سياسية متعددة وتصاعد المد الثوري في مناطق شتى من العمورة ومنها أمريكا اللاتينية، وفي منطقتنا تصاعد الحس القومي خصوصاً بعد نكسة حزيران في الحرب مع إسرائيل يوازي الحس التقدمي الذي يتطلع إلى مجتمع اشتراكي تتحقق فيه المساواة. وكان (جليل القيسى) من حملة ذلك الحس الذي انعكس في نتاجه الأدبي. لم يكن يعرف المسرحيون العراقيون ومنهم نحن أعضاء فرق المسرح الفني الحديث، إن هناك كاتباً مسرحيًا تقدمياً عراقياً بارعاً كتب نصوصاً مسرحية تصل في مستواها الفني وفي محتواها الفكرى إلى مسافات كتابات أشهر كتاب المسرحية المعاصرة في العالم أمثال (أمير رايس) (وكليفورد أوديتس) (ميكان تيرير) (أرنولد ويسكر)، لذلك فوجئنا بكتاباته ودهشنا مهاراته وتقدير تفكيره عندما وقع بين أيدينا مؤلفه الأول مجموعة مسرحيات (عنوان (جيـفارـاـ عـادـ اـفـتـحـواـ الـأـبـوـاـبـ) عام ١٩٧٤ـ والذي نشر عام ١٩٧١ـ من قبل دار العودة اللبناني والتي كانت اصداراتها قد منعت آنذاك من الدخول إلى العراق ووصلتنا سراً أيام العهد الأسود.

وقد ازدادت دهشتنا ونحن نقرأ نصوص المسرحيات الخمس التي احتواها ذلك المؤلف لما امتازت به من طليعة في تأليف المسرحية ولم تكن نصدق إن كاتباً مسرحيًا عراقياً يصل في تقنية كتابة الدراما وفي موضوعاتها إلى مثل ذلك المستوى المتقدم وتجاوز فيها كتابات يوسف العاني وعادل كاظم ونور الدين فارس، وقدم لنا فيها الجليل الجميل

مؤيد الراوي... رسالة أخيرة من جليل القيسى

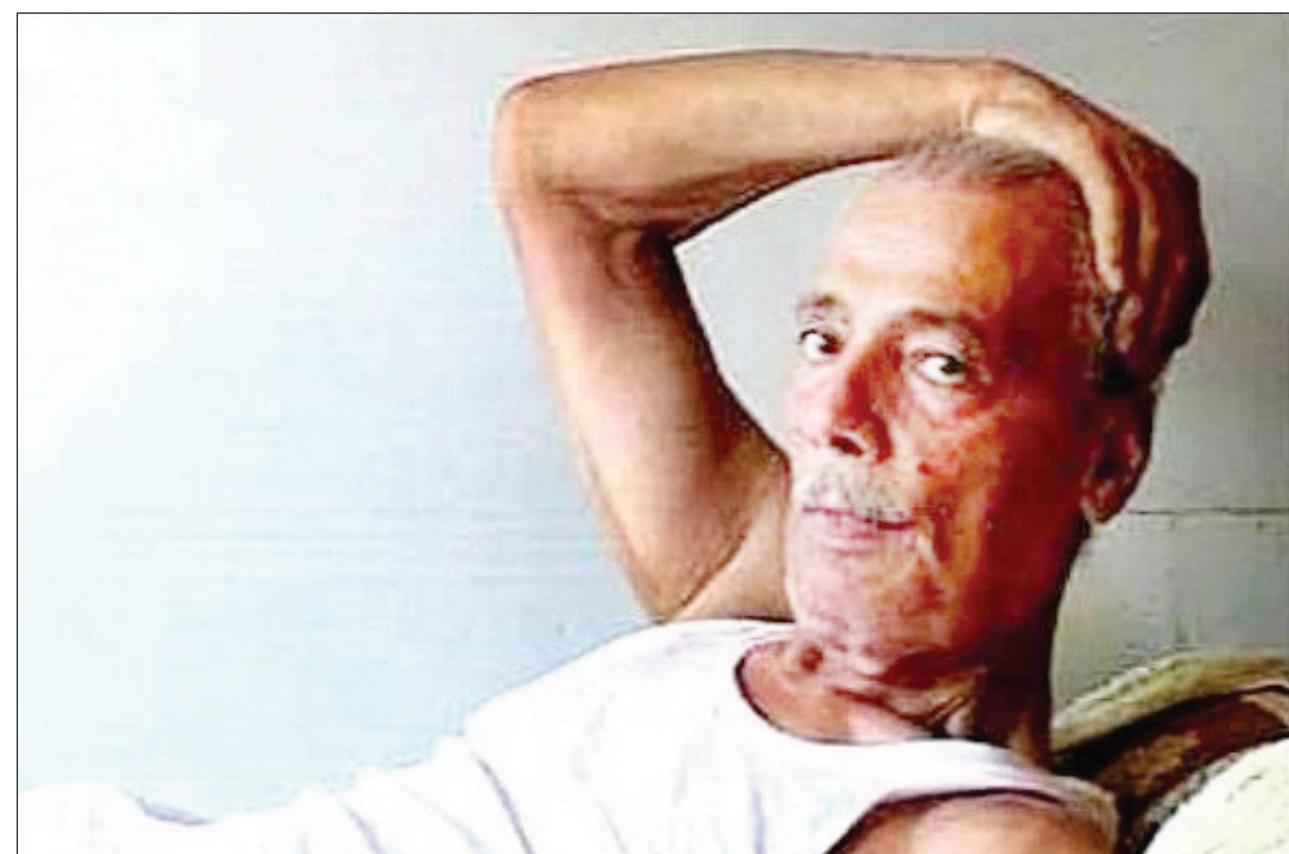
مؤيد الراوي

أديب عراقي من جماعة كركوك

بوسوج، لأن (الآن) يتدخل ويفسد.. هكذا بعد قراءة رسالتك حاولت، مرات عديدة أن استدرج بذاكرتي لأجمع شنطات الأحداث والوجوه القيمة التي غابت عنني وأبعدت في المنفى، لكن الذاكرة راحت تتلعم في الإجابة على، وحتى على الأحداث القريبة. لولا القراءة يومياً ثلاثة ساعات تقريباً، رغم مختلافة ويريد عبر الكتابة أن يرى نفسه أولاً ويمسك بعالمه الذي يفلت منه كل لحظة. على أية حال ثمة الكثير لما يمكن أن يقال عن تلك الفترة، ويلزم علينا، سركون وآنا، أن نستذكرها بحب ونسجلها، خاصة بعد رحيل جان دمو وبعد أن خلد جليل القيسى إلى النوم الأبدى. هذا ما أثارته عندي الرسالة التي تلقيتها من جليل وفيها أنوار من نبل العاطفة، كما فيها تنويع لمحنته في منفاه بكركوك. حقاً كان القيسى جاداً وعاصماً ونبيلاً ومنتجاً، كرس نفسه، بقدر وعيه للإبداع، وربما كان أكثرنا نبلاً ومعاناة. رسالة القيسى مثل فان كوخ، وكمتصوف تحاول الهرب من الزمن لكي تنسى. أما أنا فقد عشت عقوداً خرافية من الخوف ومن الرعب في ظل الفاشية الصدامية حتى أصبح الخوف عندي ضرباً من المتعة، ولا أعرف في الواقع كيف نجوت من فك الماكنة القاتلة، وبأي مزاج كنت أعملأً أعزت بها.

أما الآن، بالرغم من الفلتان الأمني المرريع، أكتب بحماسة فيما أردد مع نفسي كلمات الشاعر البرتغالي ريكاردو ريبيريس: ما زلتُ على قيد الحياة غير مكتثر بأحدنا الذي يجبُ الجميع على الصمتانا الذي يتكلم قدرنا، أيها الحبيب، أن ننقى بثبات إلى فوضوية اصطدام التاريخ، لأن فهمنا، إلى حد ما، بشمولية الحياة يضخ في عروقنا المزيد من عصارات الحب والمزيد من الثقة (...). جليل القيسى قاص وكاتب مسرحي ولد في كركوك، صدرت مجموعة القصصية الأولى "صهيل المارة حول العالم" في منتصف السنتينيات، عن مجلة حوار اللبناني، طبعت بسلامح الحادة للجيل آنذاك. عاش القيسى مع مجموعة كركوك التي غادرت العراق فيما بعد لواطفها من الإبداع والحرية المضيقية عليهما تحت نظامبعث في العراق. وقد اهتمت بالتركيز للتاريخ العربي والتراث القومي (كذا) وقمعت مواقعها الليبرالية من الثقافة. وقد آثر القيسى، فيما بعد، مع اشتداد الحملة الإنزواء والصمم والبقاء في مدينته كركوك، شبه منقطع عن العالم وعن أصدقاء الشباب الذين هاجروا ورحلوا إلى المنفى، على رأسهم أنور الغسانى وسركون بولص وجان دمو وفاضل العزاوى ومؤيد الراوى. وطوال عقود، بسبب الدكتاتورية البعلية في العراق، لم يتم بينه وبينهم اللقاء أو حتى تبادل الرسائل. وأسقط جدار ثقيل ليحول دون المودة والحب القديم بين القيسى وخليه كركوك الثقافية.

المارة حول العالم" التي تعتبر مقدمة مهمة في نصوص القصة القصيرة التي تتجاوز القصص التقليدية، وتروح خطوات نحو مغامرة الفكر لتعكس إلتباس العالم كما هو. وكذلك قصص سركون بولص المشحونة بتفاصيل خلاقة لا يدركها إلا من يملك رؤية ذاتية مختلفة ويريد عبر الكتابة أن يرى المارة حول العالم" التي تعتبر مقدمة مشاكسة، مغامرة، ذاتية وتجريبية تضد ما هو متبع في الشعر العراقي ثم والعربى عموماً إنتهاء الرومانسية ونفي أغراض الشعر العربي الذي ينتقل إلى الشعر الحديث وأن كان ١٩٦٩ إنقطع التواصل بيني وبين جليل هذا الشعر عموماً غير ملائم بالأوزان التقليدية، بتعتير آخر تخلص الشعر من سرد الشخص الثالث وخطابه المباشر التربوي والثورى أو بتقديم الشكوى وسفح العاطفة غير المتبلورة والابتعاد عن الذهن، وعدم الاقرابة من الذات المتخيّلة التي تعيش تناقضاتها مثلاً تعيش وتناثر بتناقضات العالم الذي يحيط بها. إجمالاً شعر التراريز سركون وجان دمو والقيسى ومؤيد لقاء شبه يومي، يحمل كل منا جمرته وينحنى على عالم الصاحب ليكتشفه، يجاهه الإرث الاجتماعي والثقافي بوعي نقدي متحولاً من التخاطب مع الآخر، في سياق الموروث الأخلاقي والأدبيولوجي السادس، إلى الغوص في المناقشات والحوارات حول ضرورة نبذ العقدة الموبوسانية والتخلّي عن إرث التشيكوفسكي، وكذلك عن نقاط القصة وعدم جعلها حمالة لمشكلات الوعي الاجتماعي والأخلاقي، وأن لا تتطوّر على أساس ايديولوجي؛ كما في قصة غائب طعمة فرمان مثلاً "سليمة الخبازة" التي تريد أن تقول بأن الرأسمال الكبير يأكل الرأسماли الصغير. في ذلك الوقت، عبر المجال والإضاءات والحوارات التي تتجاوز الكلمات، بالسلوك المتجاذر وبالحياة الشقية وبالأخلاق لضرورة اكتساب الوعي وإدراك شحنات الداخل، وكذلك بالقراءة المعمقة لثقافة العصر للإهاطة بها، تمكن المجموعة من وضع أساس مشروعها الثقافي. في تلك الفترة أيضاً، حتى منتصف السنتينيات كتب جليل القيسى مجموعة القصصية "صهيل للتكليل من سطوة الزمن؟ لكننا كما يبدو نتعلّمها في المنفى عندما نلتقي بمن نعرفهم بعد عقود من الغياب ثم يرحلون إلى غيابهم من جديد ونحن ننتظرمنذ أن غادرت العراق نهاية ١٩٦٩ إنقطع التواصل بيني وبين جليل القيسى بسبب الخوف والتوجس من النظام الدكتاتوري، خوفاً عليه من رسائله التي ستقطر إلى المدينة التي أحبابها والتي تركتها جميعاً ما عدا جليل. كانت هي الرسالة الأولى التي اختصرت مودتي، بعثتها هكذا إلى المجهول؛ لأنني لم أكن أعرف عنوانه ومصيره بعد أكثر من ثلاثة عقود من الإنقطاع. وكان على الصديق أن يسأل عن القيسى في مدينة تغيرت معالمها الجغرافية والديموغرافية تغيراً كلياً، مثلاً تغيرت العلاقات فيها بخلط من الوافدين وبالتوتر الشديد بين القوميات والأديان والطوائف، والصراع الغلي على ملكية المدينة. ولأن رسالتي كانت قصيرة لم تشق غليل القيسى، من حيث سرد التفاصيل عن حياتنا ومشارينا ومصارينا، نحن أصدقاء البقاء، وهو الذي تخيل بالتأكيد عالم في المغامرة أبطالها نحن، فقد ردَّ في رسالته التي حملها معه الصديق معاتباً يستشرف منها الآذى، والذي آذاني بالتأكد وجعلني أشعر بالإثم في عياب صديق عرفناه جاداً وأخلاقياً ملخصاً في العلاقة حتى سميتاه "الفارس"، مع جان دمو وسركون بولص لاستقامته وبتمسكه القوي بالصدقية. وعندما أنشر الأن الرسالة الخاصة التي وصلتني منه، وهي أول وأخر رساله، أشعر بالغصة ولا أصدق رحيله، وكأنما لا زال في ركن بمدينتنا كركوك ونحن من الذات التي ترى العالم على نحو مختلف، كل وفق دواخله واقتضائه للعالم الذي يلتاع فيه ويريد أن يفهمه



الصورة الأخيرة للراحل جليل القيسى

ذكريات مع جليل القيسي

نصرت مordan

كاتب عراقي من كركوك

الموهاب الحقيقة، التي كنت تتمهد أمامها الطريق، بتنقدك غير المجامل لادرقاء بها إلى مستوى النضج.

كنت تشعر بالمرارة من موقف بعض من لجاوا إليك وطرقوا بابك، مغدقين عليك المديح والإطراء، وهو موقف أقل ما يقال عنه انه موقف غير ودي، يهدف للتقليل من شأنك وأحاطة محمود الجندراري بهالة من التقى وتسويفه في جلساتهم المسائية في نادي الفنانين بكركوك كمنافس لك. وكان الجندراري قد انتقام لإقامة في كركوك بهدف الحصول على ١٠ ألف دينار وقطعة ارض وقرض مصاري لبناء دار سكنية، وهي امتيازات خصصها النظام السابق للواديين إلى كركوك من المحافظات الأخرى، ضمن حملة تعريب مدينة كركوك. ولم ألت به إلا مرتين، الأولى عن وجودي في النادي مع مجموعة من الأصدقاء، حيث اقترب من شقيقتي الذي كان يشرف على إدارة النادي، قائلًا إن الجندراري يود التعرف عليك، ثم أقبل أحد الأصدقاء من الذين كانوا معه على نفس التحايا باعذب العبارات.

الجندراري، تعرفت عليه وتحدثنا عن الشخص المشورة في العدد الخاص بالقصة العراقية لمجلة الأقلام. لم أطل الجلوس معه، تحذثنا عن الأدب التركي، وقال أنه سمع بالروانى التركي يشاركم، ولم يقرار له شيئاً، فقلت إن لدى نسخة من روايته (أينجيه محمد، محمد الخيل)، وسألتها له من أربيل (مكان عملي).

بعد مدة زرت كركوك، والتقيت بالعاده بأصدقائي في نادي الفنانين، وجلست معهم على مائدة مزدحمة. رأيت الجندراري يجلس متزوجاً مع شخص آخر.. أقربت منه محبباً، فإذا به يقابلني بوجه عابس قائلًا:

.العنف عندي خطأ (ضيق)!

قلت له:

.لم أت للجلوس معك فمعي دائمًا

السياسي. فليس من معنى للإشادة دائمًا وفي كل الأحوال بكاتب أو شاعر مجرد انه ينتهي إلى جهة سياسية تعاطف معها، وبالنسبة أن تستنزل اللعنات على كاتب رغم إبداعه، مجرد ان ليس على نفس الخط السياسي الذي نؤيد، فالشخص أولاً وأخيراً هو الحكم على إبداع الكاتب والشاعر، وليس انتفاءه السياسي.

تجلى وفاوك في زيارة بيتنا في غرفة خلال سنوات دراستي والسؤال عن أخباري، واستعارتك بعض الكتب من مكتبتي. وكان لرواية (البوباء) بترجمتها الكاملة المؤلفة من ثلاثة أجزاء حظاً أوفر في الاستعارة. كنت تعود إلى طلبها مني فيما بعد، لأنك كما قلت كنت تكتشف عند كل قراءة عالم جديد فيها. لم يخلق حبك للعزلة من اجل الإبداع ومواصلة فعل الكتابة، ميلاً عنك للنفور من البشر كما قد يعتقد البعض، بل كنت ودوداً وطيب القلب حتى مع العامة التي كنت تلتقي بهم إثناء تجوالك في شوارع كركوك، تبادلهم التحايا باعذب العبارات.

وعلى العموم كنت تتحدى ليقاً، تمتاز بالحضور الدافئ خلال أيام جلسة. في جلسة من هذه الجلسات التي اقتصرت علينا نحن الاثنين تحذث بمودة عن لقائك بعد سنوات في كركوك مع الشاعر سرکون بولص الذي زارك في بيتك وحدثتني متذمراً كييف ان سرکون دام دمو أفسد عليك حلاوة اللقاء مع صديق عمرك. وذكرت لي إنك أعطيته بعض النصوص الشعرية للشاعرين حمزة حمامجي وإسماعيل إبراهيم، اللذين رغم موهبتهم الملفتة للنظر، والتي يعرفها عندهما معظم أدباء كركوك، لكنهما ظلاً بعيدين عن أي اهتمام بهما وبنطاقهما، طالباً من سرکون بولص العمل على نشر تلك النصوص في بعض المجالات التي تصدر خارج العراق. لم تكن تألاً جهداً للوقوف إلى جانب أصحاب

بأنني شعرت باعتزاز باللغة لتقدير يشار نابي لقصتك وأسمك، وكأنه يتذكرني أنا، وبيني على قصة من قصصي أنا.

أثناء زيارتي لكركوك في العطلة الصيفية، كنت أزورك دائمًا في دائرة المنتوجات النفطية التابعة لشركة نفط الشمال. في كل زيارة، كنت أجدك في غرفة جديدة.

فيمرة وجدتك في غرفة صغيرة ملاصقة لغرفة المدير تحت سلم يؤدي إلى طابق أعلى. كنت متذمراً ومنفعلاً وأنت تقول لي:

تصور ان المدير الغبي يثيره ويزعجه

أن أطالع كتاباً في الساعات التي تخت

فيها وتنيرة العمل. لقد خصص لي هذه الغرفة لأكون قريباً مني، ليطبل بين لحظة وأخرى على بحثي وآهية ليتأكّد هل أطبق تعليماته أو ليذهبني بالجرائم المشهود وأننا أطالع كتاباً أثناء الدوام الرسمي!

في مساء ما دعوتني مع الأخ محمد إسماعيل، الذي غادر العراق في فترة مبكرة، إلى منزلك كان مساءً بهجاً وجحلاً. طلبت مني أن أغنى لك أغنية تركية، فغنّيت لك وسط آهات التشجيع أغنية (بو آتشام دولاشتيم بوتون

ميكانه لريني استانبولون. في هذا

المساء تجولت كل حاتات استانبول).

في مساء آخر كنا في شقة الأخ محمد إسماعيل مع مجموعة من أبناء كركوك، دار حديث حام عن المبدعين الكبار أمثال:

سرکون غوغول، دیستوفسکی، همنگوای وجون شتاينبك. انتربت تحدث عن شتاينبك

ياعجب مؤكداً أن أعماله كعنانيد الغضب والبشر والثران هي أعمال خالدة. هنا لم يتحمل أحد الجالسين تقيمك لشتاينبك

وصرخ بانفعال:

كيف تثنى على كاتب عنصري، أيد حرب

ابادة الشعب الفيتامي؟!

تكلهرب الجو وترك صاحبنا الشقة

محتجاً. كان جمِعاً إلى جانبك في ضرورة

عدم الخلط بين إبداع الكاتب وفكره

إلى سلوك الراقى مع الآخرين. وقد فللت تحضن جميع من مروا على بابك من هواة الأدب في كركوك وما أكثرهم..

ليقرأوا في حضورك، وكانت تحملهم بصير أيوبى. لم تكن تجامل أحداً منهم على حساب الإبداع، فالقصة كانت عالك الذي لا يجوز فيه المجاملة على الإطلاق.

وجدتك تقول لي:

قرأت قصتك الأخيرة كانت رائعة..

ودعني أعلم لك عن استغرابي ودهشيتي لقدرتك على تطوير نفسك خلال هذه الفترة القصيرة.. لقد كتبت رأي حولها في صفحة كاملة وأعطيتها لصديقك الذي حمل القصة لي على أول إتصالها إلينك.

عندما ذكرت لك بأنني لم استلمها ابتسمت

ابتسامة لها مغزى وقلت:

آه.. إنها الغيرة!

خلال سنوات دراستي في تركيا، تبادلنا الرسائل. أجريت معك لقاءً وترجمت قصتك (اكس ديوس ماشينا) إلى اللغة التركية، وقد نشرت في مجلة (وارليق) العزيزين، وكانت معظم القصص فيها الوجود التي كانت تعتبر أهم المجالات الأبية آنذاك وأطولها عمرًا، وتخصص صفحات. اشسلفت فترة بقراءة نصين أو ثالث أثناء جلسة ثم رفعت عينيك محدقاً وقلت بحزن:

هذه ليست قصص.. وإنما خواطر وتعابير إنسانية!

ووقع رأيك على كالصاعقة. كيف أكون صفراً على الشمال في القصة التي أقدسها وأكتبه بكل جوارحي، وأقضى ساعات طويلة من يومي بعيداً عن العالم الخارجي متنتها في عوالم القصة والرواية لكتاب عظام. قلت لك كنوع من الاحتجاج على رأيك الحازم:

لقد ذكرتني بشار نابي رغم عمره المقدم وذكري قصتك، وكانت لحظتها قطعاً في صومعتك تستمع إلى.. كانتات.. باخ العظيم، ليظل حلمك في وجهه، وعزلك

محفوقة بالأميرات وفنيات مجدولات

بالضوء.. ولا أخفي عليك وكما قلت لك في أحد لقاءاتنا بكركوك فيما بعد،

عندما أقبلت مع الشاعرين حمزة حمامجي وإسماعيل إبراهيم الذين كانا قد اعتادا زيارتك، نظرت بابك في مساء الدراسة الثانوية، أكتب في اليوم الواحد أكثر من قصة في دفترى الخاص. كنت في تلك السن المبكرة من حياتي مهووس بالقصة، وكانت أتابع كل ما ينشر لك في المجالات العراقية واللبنانية.

في ذلك المساء كنت أحمل دفترى العتيد بعذر نصحي حمزة بذلك. رحبت بنا بوجه بشوش مثل معلم طيب القلب يقابل تلاميذه. تحدثت إليك بيمودة ودفعه. بعد فتره غادرت الغرفة ثم عدت إليها وأنت تحمل صينية عليها أ��واب نسكافي بالحليب، ولم أكن قد تذوقته من قبل. لم يكن اسمى غريباً على مسامعي فقد كنت

قد نشرت بعض المحاولات القصصية التي لم تتضح هنا وهناك. مددت إليك دفترى باستحياء بعد إلحاح من زميلي العزيزين، وكانت معظم القصص فيها قصيرة لا تتجاوز الصحفتين أو ثلاث صفحات. اشسلفت فترة بقراءة نصين أو ثالث أثناء جلسة ثم رفعت عينيك محدقاً وقلت بحزن: هذه ليست قصص.. وإنما خواطر وتعابير إنسانية!

ووقع رأيك على كالصاعقة. كيف أكون صفراً على الشمال في القصة التي أقدسها وأكتبه بكل جوارحي، وأقضى ساعات طويلة من يومي بعيداً عن العالم الخارجي متنتها في عوالم القصة والرواية لكتاب عظام. قلت لك كنوع من الاحتجاج على رأيك الحازم:

لقد جمبع الذين يطلعون على هذه القصص من زملائي بدون إعجابهم بها. وهنا قلت لي كلاماً كالحكمة لا يقوله إلا كاهن:

ذلك لأنهم أقل موهبة وثقافة منك! ثم بدأت وبكل تواضع تقرأ لنا آخر ما كتبت قصة (اكس ديوس ماشينا).

استمعت إليك بانبهار حقيقي، وأثارني تواضعك الجم معنا، ومعاملتك الودية والجدية لنا، وكانت كتاب ولستنا

مراهقين، نحب في عالم الأدب.

غارتنا بيتك وببدأ صديقاي بهونان من وقع رأيك على، بعد ان لاحظنا تأثير الشديد بما قلت. كانت الأيام المقلبة لي أيام نقد ذاتي قاسي لما اكتتب. قرأت ما كان يحويه دفترى من نصوص مثنى وثلاث ورابع. أحسست فعلاً أنها أقرب إلى خواطر مبنوطة هنا وهناك، يعززها العمق والبناء القصصي المحبوك. كان رأيك القاسي حافزاً كبيراً لي أبداً من جديد، بداية حقيقة تعتمد على المطالعات النوعية المعمقة، واستخلاص روح القصة الحقيقة من النصوص القصصية.

لم يكن قد مضى وقت طويل على لقائنا الأول، كتبت قصة تختلف تماماً عن كل ما كتبت عنوانها (والى النهر يعود الإنسان)، بعنوانها إليك مع صديق. لم يرددني أية ملاحظات منك كما كنت أمل. ولأنني كنت مصمماً أن استمع إلى رأيك النهائي، فقد زرتك في مساء آخر بمفردي. قابلتني بنفس الود والوجه البشوش. كنت إنساناً ودوداً ورأيناً ومبدعاً لم يعرف الغرور والتكبر طريقه



والحمد لله (جوكة) من الأصدقاء والأحباء.. وبدت فقط سؤالك فيما إذا كنت قد استلمت رواية يشار كمال التي بعثتها إليك مع صديق أم لا؟ عمت مساء! في هذه اللحظة تذكرت، وعلمت مرة أخرى كم كنت متواضعاً وأصيلاً مع كل محب للأدب يطرق باب صومعتك! أقول الحق لم أجده يوماً تحدث عن كاتب بسوء، ولم أجده يوماً تستجدي أحداً (حاشاك) إن يكتب عن عمل من أعمالك كما كان يفعل ذلك غيرك. حاولت عدة مرات أن تلتقي معاً في نادي الفنانين، وكانت في كل مرة تسأليني: هل هم هناك؟ وكانوا دائماً هناك.. كنت لا تفضل أن لاتراه بل كنت تفضل البقاء في صومعتك لتناول لوحة (جسر كوربيفوا) لجورج بيسارو ولوحة بوشيه عن الإله (زيوس).

اضطربت إلى مغادرة العراق دون ان أودعك لكنك كعادتك كنت تسأل شقيقتي عن أخباري، وكم تأثرت عندما نقل لي مرة أنتاء حضورك احتفالية الشاعر قحطان الهرمي إنك قلت له "لو ان نصرت لم يسافر إلى تركيا ولم يتغرب لسنوات، وواصل نشر أعماله هنا، لكن له شأن آخر في القصة العراقية". كان هذا أعظم إطراe في حياتي الأبية الحالية من النساء والذكور، واعتبره وساماً اعتز به طوال عمري لأنه من نوع لي من أمير وسيد القصة العربية، وهذا يكفي.

عندما قرأت قبل فترة في (إيلاف) خبر معاجلك في أنقرة، خابت معارفي هناك للاطمئنان عليك باعتبارك قيمة حضارية وإنسانية وإبداعية، لكنني لم أتلقي منهم أي رد.

في قصة (فتاة مجولة بالضوء) تبدو وكأنك تتحدث عن حياتك اليومية بعد التقاعد.. "منذ إبحالي على التقاعد قبل زهاء أربع سنوات، وأنا أعيش في بيت صغير في حارة تقع في ظاهر المدينة.. بيت فيه ثلاثة غرف، وصالون، وأشغل في هذا البيت الصامت صمت الدبر أكبر الغرف، وأعيش عزلة صماء، أقرأ، وأكتب، وأندون أحلامي، واستمع إلى الموسيقى، وأندر أصدقاء أعزاء، وصديقات كنت أحبهن ذات يوم..".

يقول كازنترزاكى "حياتنا ومضى سريعة لكنها كافية.." .. لقد شئت متنقلاً، مترفعاً عن صغائر الحياة وتفاهتها، لم تبع قلملك كالآخرين في المهرجانات الرسمية ومسابقات قصص حرب قادسية صدام، عشت في هذه الدنيا وسط الخراب والدمار في زمن النظام السابق وبعده في زمن عصيبي، مرتبطاً ومحباً للحياة التي يحتاج إليها إلى شجاعة كبيرة. عشت في هذه الدنيا، وخلقت فيها صومعتك وديرك. ماذا كنت ستتجد في الخارج غير الثرثرة والتفاق والتقارير السرية والمأوثت اليومي المجاني.

عشت صامتاً عن صغائر الحياة، ألسست أنت القائل (الصامت يحتاج إلى موهبة كبيرة)؟ عشت متطلعاً نحو نيران باباكر كر أقدم فنار في التاريخ لإرشاد الضائعين إلى كركوك. ظلت متعلماً إلى السلام وسكتينة الروح، لذلك فلم يكن غريباً أن يستضيفك في بابل (مملكة الانعكاسات الضوئية) كبير الآلهة مروخ، وأن يقول لك الإله شازو: يا ضيقنا المحترم جليل القيسى عند الفجر سيكون أول لقاء لك مع هيراقليوس.. ولم تجد إلا أن تقول له بلطفة: هل عم السلام العالم؟

مدينة جليل القيسى.. كشف وأغلق المعنى

مهدى مجيد عبد الله

كاتب عراقي

(2478)
العدد
السنة التاسعة
(10)
الخميس
ايار 2012

اتاحت لي قراءة اطروحة رسالة الماجستير للكاتب والنقد الكروبي نوزاد احمد اسود فرقضة الاطلاع عن كتب على الحالة الاجتماعية والنفسية للمجموعة الكاملة لقصص جليل القيسى حيث تأتي هذه الاطروحة المعنونة (المدينة) في قصص جليل القيسى قراءة سايكلو-سوسيولوجية (في إطار الدراسات القليلة التي تتناول اعمال الادباء العراقيين مركزة على الجوانب الانسانية لذات القاص ونفسية المجتمع الذي تعرض القاص له في اعماله).

وكما هو معلوم في الادب بان كل قصة ورواية توجد لديها مرتزات تقوم عليها حيث تعدلها ببنائها واعدها ترتكز عليها كما يقوم البنيان على اعمدة ينهار بتلاشيهما وتاتي البيئة المكانية والزمانية في اولويات لكم المترکزات ، وحيث ان نوزاد احمد اسود راعى الاسلوب العلمي المبني على الاتيان بالجديد المفيد في بحثه نراه قد ركز على جانب لم يتناوله الناقدون لاعمال القيسى ، فاختار البيئة المكانية (المدينة) التي تطفو بوضوح في اعمال القيسى وهذا ما يوضحه نوزاد في مقدمة رسالته (لقد اهتم القاص الراحل جليل القيسى بالمكان في قصصه، وبالمدينة بصورة خاصة، اهتماماً كبيراً، إذ استخدم المدينة عنصراً مهماً في حل قصصه، وانخذ من اشكال المدينة محوراً رئيسياً في الاحداث التي تدور عليها، حتى يمكننا القول انه كاتب مديني بامتياز).

ويكمن أهمية البحث في كونه يأخذ الاشياء المادية ويسعى لتفصيلها وتوسيعها و تقربها إلى الذهن بصورة نفسية واجتماعية (معنىونية).

ولا أخفى القارئ الكريم انه عند وقوع نظرى على عنوان البحث تبادر إلى ذهني سؤال عن ماهية الدوافع وراء تناول نوزاد احمد مادية قصص جليل (المدينة) تحديداً كрокوك) بصورة سايكلو-سوسيولوجية ؟ وعند ولوجي في قراءة الرسالة حظيت بالاجابة حيث بينها نوزاد في السطور الآتية:- عني البحث بالمدينة، محوراً رئيسياً في دراسة قصص الراحل جليل القيسى وتحليلها، حيث احتلت المدينة مكانة مميزة في حياته الشخصية وفي نتاجاته، القصصية على وجه التحديد، فهو ولد وعاش وتوفي في مدينة كركوك دون ان يغادرها يوماً، الامر الذي ادى الى تأثير هذه المدينة في سايكلو-سوسيولوجية القاص، تأشيراً عبيقاً، بل احتلت جل حياته وذنه وجسده، وانعكس هذا التأثير في معظم قصصه. لقد كان اهتمامه بالمكان عنصراً مهماً من العناصر القصصية، اهتماماً بالغاً، وليست هذا الاحساس بالمكان في تقنية عدد كبير من قصصه، اما اهتمامه بالمدينة- باشكالها المختلفة-، فجاء على نحو اكثر بروزاً وتألقاً فيها، فطرحت بوصفها عنصراً فاعلاً في سايكلو-سوسيولوجية الشخصيات المحورية في قصصه وتأثيرها الاجتماعي.

وبما ان للانسان بعدين: بعد ذاتياً وبعداً موضوعياً، او بعداً نفسياً وبعداً اجتماعياً، وبما ان علاقة الانسان بالمدينة علاقة نفسية واجتماعية في ان معاً، وجدنا من الضروري استخدام المنهجين النفسي والاجتماعي لقراءة المدينة في قصص القيسى. ان قراءة الشخصوص الادبية من منظور سايكلولوجي، تفتح لنا ابواباً واسعة لرؤى الخفي ولقراءة ما لم ينطبه به النص في الظاهر، ضمن العلاقة الموجدة بين الاسلوب السايكلولوجي والسلوك الانساني. فثمة علاقة مباشرة في العملية الابداعية بين الدوافع الداخلية والخارجية، لكن المبدعين يتاثرون كثيراً بالدوافع الداخلية، وهي دوافع لا تكفي بحد ذاتها في عملية الخلق. ذلك لأنهم لا يكتبون تحت تأثيرات ذاتية حسب، بل استجابة لما يدور حولهم ايضاً. من هذا المنظور تناولنا، في هذا البحث، المكان/المدينة من زاوية المنهجين النفسي والاجتماعي، لأن المعانى التي يسبغها الانسان على المكان/المدينة ليست اجتماعية بحثاً، بل تتغير بتغير التحولات النفسية التي تطرأ على الشخصية المحورية في القصة).

تيمز نوزاد احمد اسود في بحثه الموسوم انفاً بأسلوب علمي مبسط ولغة قوية ورصينة وسلسة يستطيع التقاطها القارئ العادي قبل الاديب البليع و لكلا منها نصيب في تدوقة و استنتاج.

ورؤيته النقدية الادبية لاعمال جليل القصصية لم تكن دوافعها الحصول على شهادة جامعية فقط او سعي للحصول على وظيفة جامعية او شهرة اجتماعية زائفة كما نراه اليوم في صحفه، معظم طلاب الشهادات العليا في جامعات العراق بل انت من وراء الاحساس بالمسؤولية للحفاظ على الآثار الادبية الرائعة لأشخاص مبدعين لم يسمح القدر على ان ينالوا احطم من التنقيب و سير اغوار اعمالهم في حياتهم.

كذا تتسنم العشوائية والتخطيط والتقد من اجل القدي فقط، ساهم نوزاد في سطور بحثه بفتح ابواب جديدة لتناول اعمال المبدعين و الاباء من جانب يعتبر جديداً في الدراسات الاكاديمية والبحوث العلمية في كردستان و العراق و حيث تميزت و لا تزال معظم (الدراسات و البحوث النقدية الادبية) بتناولها الناحية اللغوية واللفظية التي تدفع على الملل و تتسنم بعدم اضفان اي جديد سوء الاتيان بالالقاظ الرنانة و المركبة الغارقة من المعانى و الافكار و يجب على قارئها ان يتابع قاموساً على الدوام لفهم و فك رموز معانى المصطلحات (ان وجدت) التي لا يعيها حتى كاتبها على اغلبظن.

بعد الذي ذكرناه نستطيع القول بان بحث (المدينة) في قصص جليل القيسى قراءة سايكلو-سوسيولوجية (استطاع ان يحتل مكاناً له على رف المكتبة الادبية العراقية و قد ملا بلا شك فراغاً من الكم الهائل لنقص البحوث الجادة في طريق رقي و ازدهار الادب العراقي).



الميثوبي والسرد الغنائي

رحلة في مملكة الانعكاسات الضوئية

باقر جاسم محمد

الأشياء والأرواح التي تحوم فوق القصص والأهوار." و هذا يجسد وجود معلم الميثوبي الأول الذي علمه صنعة السرد. و من هنا يمكن القول بأن جليل القيسى هو الميثوبي الأصلى بينما يمثل شخصية العجوز الميثوبي الثنائى. فالميثوبي الأصلى هو من يقدم لنا القصة و بيت المادة السردية، أما الميثوبي الثنائى فهو شخصية مرتبطة بصناعة القصة و تعرف بوظيفتها هذه و إن كانت لا تمارسها مباشرة أو على نحو واسع. و قد ينقسم الميثوبي إلى أصلى يمثله جليل القيسى نفسه، و ثانوى يمثله الكاتب الروائى الروسي دستوييفسكي كما فى قصة "توجه بلازما الخيال". و بذلك يفصح الميثوبي الأصلى عن انتقامه إلى سلسلة عظيمة من رواة الحكايات، و بمدعي الأساطير، و مؤلفي الروايات الكبار. قد يرغب الميثوبي جليل القيسى فى أن يكون هو نفسه موضوعاً لقصة و في بورتها، لذلك فإنه قد يوكل مهمة السرد إلى ميثوبي آخر، فينهض الأخير بعملية السرد كما فى القصة "الميثوبي". ففي هذه القصة تقوم فتاة برجوازية، و عبر الرسائل التي ترسلها إلى الميثوبي الأصلى، و هناك الأب العجوز الميثوبي وكلى س. ع. بتقديم الكاتب الكروكولكى. و أسلوب الرسائل فى النص السرى. و أسلوب الرسائل معروف من تقديم المادة السردية معروفة من

نظره الخاصة. و زاوية النظر هي غير وجهة النظر. فالأولى تشير إلى موقع الراوى في النص، بينما تشير الثانية إلى الرؤيا التي تتסיסد النص جميعه. و أما التببير، وهو تطابق وجهة النظر مع زاوية النظر فإنه لا يتحقق إلا في بعض القصص. ففي "غموض الروح" مثلاً، يكون الراوى طيباً شاباً. و القصة تروى لنا من زاوية نظره هو و من خلال موقعه في النص. أما وجهة النظر أو الرؤيا السائدة في النص فإنها تتمثل بما يعتقد عجوز متوفى مريض و له محاولات في كتابة القصة، و هي صورة أخرى للميثوبي. لذلك يمكن فإنه يتذبذب نفسه موقعاً مركزاً يمكن القول بأن (عين النص) أو الطبيب الشاب تروى لنا حكاية (عقل النص)، أو رؤياه الممثلة بالمتوفى العجوز. مشكلة صورة الميثوبي: قد تنشرط صورة الميثوبي و تتحول إلى شطايا مبنوطة في هذه القصة أو تلك. و هي تتوزع على عدد من الشخصيات الثانوية، حتى وإن وجدت شخصية مركبة واحدة ممثلة للميثوبي. لأن ممارسة السرد لن تكون مقصورة عليها. ففي قصة "نيدابا" هناك راو للنص هو جليل القيسى نفسه، أو الميثوبي الأصلى، و هناك الأب العجوز الذي نتف على الثنائى، و يقول عنه راوي النص: "لقد روى لي هذا العجوز الأمى يقدم لنا القصة من زاوية

ليخترق معها حاجز الزمان و المكان في رحلة خيالية كما في "مملكة الانعكاسات الضوئية". و قد يقيم علاقة مباشرة، من خلال طاقة السرد، مع شخصيات روانية، و خاصة أبطال دستوييفسكي كما في "جروشنسكا" و "أمسيس قصيرة مع الأمير". إذ تعتمد القصة الأولى على شخصية جروشنسكا التي استدعاهما الميثوبي من رواية "الأخوة كرامازوف"، بينما تعتمد القصة الثانية على شخصية الأمير متشكين بطل رواية "الأبله". و لكن الميثوبي يدرك تماماً أنه منشئ النص السرى و صاحب السلطة المطلقة فيه، لذلك فإنه يتذبذب نفسه بتوليف حكاية و صوغها في شكل فني للقصة منسجم مع أشواقه الروحية. و من هنا كان استعمال القاص لكلمة الميثوبي عنواناً لإحدى قصص المجموعة. إذن فإن الميثوبي يستثمر كل سلطاته بوصفه منشئاً للنص السرى. فهو قد يستفيد من الباراسايكولوجي، و من فرضياته بالعالم، ولكن من يتصدى لقراءة أسطoir الميثوبي في مملكة انعكاساته الضوئية سيواجه جملة من المشكلات الفنية و الفكرية. و سوف نتحدث هنا عن أهمها. مشكلة أسلوب السرد: يعتمد الميثوبي على السرد الذاتي في قصص المجموعة كافة. فهناك دائماً راو للحكاية يقدم لنا القصة من زاوية

المقالة، من السرد وسيلة لتقديم رؤياه حول العالم من جهة، و للتعبير عن سياحته الروحية و الفكرية في عالم الفكر و الكتابة، و التأمل الذاتي و القراءة، و الخيال و الاستبطان الذاتي، و السعى لخلق أسطoir خاصة بالميثوبي عبر عن كل ذلك. إذن فإن الميثوبي لن يدعى الحياد أو الموضوعية الروائية، يمكن أن يكون غنائياً. يقول هيرمان هيسي: "إن الرواية، بوصفها قصيدة غنائية متنكرة، هي عنوان مستعار لتجارب الروح الشعري و التعبير عن إحساسه بنفسه و بالعالم". و بما أن القصة القصيرة و الرواية يمثلان ضربين متشابهين من ضروب السرد، و لا يوجد ما هو جوهري مما يمكن أن يميز بينهما كما يقول بوئيه، فإن من حقنا أن توسع دلالة هذه المقوله لتشمل القصة القصيرة أيضاً، فنقول أنها تكشف عن أمرين مهمين، أولهما: الصلة الوثيقة بين الشعر و السرد الأدبى بنوعيه الرواية و القصة القصيرة، و ثانهما: الإمكانيات الغنائية للسرد التي طالما أهملت و ازدرئت لصالح الإمكانيات الموضوعية، و لسوف نرى كيف أن مصطلح السرد الغنائي، أو الذاتي، يمكن أن يكون مدخلاً مناسباً و أساسياً في قراءة مجموعة جليل القيسى "مملكة الانعكاسات الضوئية" يتخد الميثوبي، و سيكون هذا هو اسم جليل القيسى في هذه

تتمرّكز الذات البائسة للرسالة الأدبية في هذا السرد الغنائي و تفرض وجهة نظرها على المشهد السردي بكل تفاصيله، فإن ذلك يتناقض مع النزعة السائدة في روايات دستويفسكي. فهذه الروايات غالباً ما تكون متعددة الأصوات و مبنية على السرد الموضوعي الذي يتبع لكل شخصية، خيرة كانت أم شريرة، الفرصة كاملة حتى تمارس حضورها الكامل و تعبر عمما ترى و تعتقد بحرية دونما قسر. وهذا الأمر يؤشر فرقاً فنياً أشرنا إليه، و يترتب على هذا الفرق فروق فكرية. تلك أن دستويفسكي لا ينظر إلى الشر الكامن في النفس البشرية من الخارج أو من موقع الإدانة. وإنما هو قد يصل إلى حد التماهي مع الشخصيات الشريرة بوصف أن تجربة الشر في حضيشه و بؤسه إنما هي المعبر إلى التطهير والسمو نحو فضاء الخير. لذلك فإن الأوغاد والطيبين يعاملون عند دستويفسكي الساردين بالمساواة. و هناك تناقض آخر مع أسطoir بلاد وادي الرافدين، و استثمار لآغان بابلية و سومورية قيمة، فضلاً عن استعمال ألفاظ قديمة في صياغة عنوانات القصص كما هو الحال في "نيدابا" و "ملو". أما قصة "الميثوبى" فهي تستثمر لفظة إغريقية لها ارتباط وثيق بالأساطير. وقد لاحظنا أن الميثوبى يريد لقصصه أن تكون عالماً خاصاً و شخصياً، لذلك لم يكن يتخرج من الظهور العلني في النص لأنّه لا يشعر بضرورة وجود برزخ فاصل بينه وبين عالم القصصي. فهو يروي لنا ما يراه و يشهد له حتى و إن كان ذلك من عالم الأساطير و الكتب.

إن مجموعة "

مملكة الانعكاسات الضوئية"، إذ تؤشر نزوعاً أساسياً نحو عالم الأسطورة و الخيال، فإنها لا تترك الواقع و مشكلاته خارج العالم الورقي الذي تخلقه. و بدلاً من ذلك قام الميثوبى بوصفه منشئ النصوص بتحويل مشكلات الواقع و أفاقه إلى مشكلات و رموز داخلية في عالم السرد. وقد يصل الأمر في بعض الأحيان إلى حد التحريريين على الفعل في عالم الواقع، كما في قصة "تنكريني مع شوبرت" التي تصور مسعى الميثوبى الحي لإنصاف الميثوبى الذي جرى اغتياله على نحو رمزي في الحلم الذي دونه كمال سعيد العلي عن موته. و لن يتم مثل هذا الإنصاف إلا إذا تحول الميثوبى الحي من التأمل إلى الفعل. و لكن إنما حصل مثل هذا التحول فعلاً فإننا سنخسر الميثوبى و نربح ثورياً. و هذه صفة خاسرة حقاً. أليس كذلك

إن القصص التي تحقق تبئيراً كاملاً أو تطابقاً تماماً بين عين النص، أعني: من يرى، و عقل النص، أعني: وجة النظر السائدة فيه، تحقق في الوقت نفسه تطابقاً بين الرواية والرأي والممؤلف. وقد ترتب على ذلك أن على هذا الفهم للتبيير الكامل أن قصص المجموعة لا تسرد إلا عبر شخصيات خيرة ذات قرابة روحية مع رأي النص أو الميثوبى نفسه.

الهامش، و إنما يتبع الكاتب ذلك فيدفع الشخصيات إلى الدخول في حوارات طويلة تقوم أساساً على مناقشة إلى الشر الكامن في النفس الشخصية و الخارج أو من موقع الإدانة. وإنما هو إلى حدوث نوع من الاشتباك الحواري و المعرفي بين الميثوبى و دستويفسكي. الشر في حضيشه و بؤسه إنما هي المعاودة في هذه القصص نفسها، أو شخصيات أخرى مذكورة في أعمال دستويفسكي أو في أعمال روائية أخرى. و تنتهي هذه الحوارات على قدر كبير من تأمل الذات و تأمل الآخرين، و السعي لاستبطان الدوافع و الميلو الإنسانية. و نلاحظ هنا بأن الميثوبى، و انسجاماً مع غائية السرد التي هيمنت على قصصه، لا ينقل سوى خطاب الشخصيات القريبة إلى نفسه، و لنقل الشخصيات الخيرة، أما الشخصيات الشريرة فهي لا تنتفع بمزاية الحضور بنفسها و التعبير عن رأيها. و هو مما يكتشف عن الانحياز المسبق الذي أشرنا إليه سابقاً. ولكن ما يحظى باهتمامنا هنا أن الميثوبى إذ يؤسس بناءً سريداً غنائياً بانداً، و

قبلاً. و لعل التناص بين عنوان المجموعة، و هو "مملكة الانعكاسات الضوئية" و عنوان مجموعة محمد خضير الأولى "المملكة السوداء، هو أول مظاهر التناص و أبرزها. فإذا كانت مملكة محمد خضير سوداء لأنها مملكة الطيف الضوئي كافة، فإن آخرى إن مملكة الميثوبى تمثل نقضاً مملكة محمد خضير. و هو نقضاً يستدعي نقضاً على مستوىات الأسلوب و اللغة و طريقة بناء المشهد السردي، فضلاً عن الحضور الكثيف للميثوبى، أو جليل القيسى، في مملكة الانعكاسات الضوئية، و العياب المطلق محمد خضير في المملكة السوداء، و لعل المقارنة بين المجموعتين تستحق دراسة خاصة. و يمكن تلمس أكثر التناص مع أعمال دستويفسكي في القصص: "نوهج بلازما الخيال" و "جروشنكا" و "أمسيبة قصيرة مع الأمير". و لا يكتفى الميثوبى باقتباس أجزاء من أعمال دستويفسكي بالنص دون و الإشارة إلى ذلك في

الميثوبى بأنه إمبراطور في مملكته، فإننا نرى أن ليس له من مسوغ فني داخلى. و هو إذ يرتبط بالمعنى العام للنص فإنه يعد كشفاً و فضحاً مسبقاً لهذا المعنى. و قد يختار الميثوبى أن يقدم نصوصاً و اقتباسات ثم يعقب ذلك بتعليق قصير يبين شروط تواصله مع قراءه، أو يقوم باستفزاز القارئ لأنوان الطيف الضوئي كافة. بعبارة أخرى إن مملكة الميثوبى تمثل نقضاً مملكة محمد خضير. و هو نقضاً يستدعي نقضاً على مستوىات الأسلوب و اللغة و طريقة بناء المشهد السردي. و هو يشبه عملية هدم الجدار الرابع في العرض المسرحي. ففي قصة "الحالم الوديع" فإنها لا تخرج عن هذا النمط من التدخل يمثل حرقاً مقصوداً لقواعد التمويه في اللعبة السردية. و هو ينبع منه صورة أخرى للميثوبى على أنه صورة الشاب رشيد عبد القادر. و يمكن تأويل وصف الصحفي الشاب على أنه صورة أخرى للميثوبى استناداً على حقيقة أنه يقوم باختلاف مقابلة و لقاء صحفي مثير و ناجح مع مستشرقة إسبانية كاشفـاً بذلك عن قدرة السرد على الخلق ما دام اللقاء برمته مختلفاً. إن القصص التي تحقق تبئيراً كاملاً أو تطابقاً تماماً بين عين النص، أعني: من يرى، و عقل النص، أعني: وجة النظر السائدة فيه، تتحقق في الوقت نفسه تطابقاً بين الرواية والممؤلف. و قد ترتب على ذلك أن على هذا الفهم للتبيير الكامل أن قصص المجموعة لا تسرد إلا عبر شخصيات خيرة ذات قرابة روحية مع رأي النص أو الميثوبى نفسه. و هي بهذا تقدم أنفسها و سواها للمسرح له. أما الشخصيات الشيرية فهي لن تنبع بمثل هذه المهمة لأنها تقدم عبر سرد الشخصيات الخيرة. وهذا قد أدى إلى افتقار القصص إلى عنصر التوتر الدرامي الموضوعي الذي يعطي لكل الشخصيات خيرة كانت أم شريرة. و يمكن تأويل هذه الإستراتيجية في تقديم المادة السردية على أنها تدل على أن الميثوبى، أو جليل القيسى، يرى بأن الرواية خيرون بطبيعتهم. لذلك لا يشرف ممارسة و تطبيق السرد أو الرواية. و هذا الموقف يتفق مع جوهر السرد الغنائي عند الميثوبى. و تعدد مظاهر البناء السردي التي تؤثر في تأويل قصص "مملكة الانعكاسات الضوئية". و من ذلك تلك الإضافات في بداية بعض القصص. و هي تتراوح بين تضمين النص مقاطع لكتاب و شعراء و مفكرين معروفين، و التدخل المباشر الذي يمارسه الميثوبى علينا عن وجوده الظاهري في صلب النص السردي. ففي قصة "غموض الروح"، يبدأ النص بالقطع الآتي من كازانتساكي "حياتنا و مضة سريعة، لكنها كافية". و الواقع أن هذا التضمين لا يمكن أن ينبع إلى راوي النص، و هو الطبيب الشاب، و لا إلى العجوز المريض لأنه ليس راوي النص! و إن أشرنا ببعضها

وداعاً إليها الشفاء

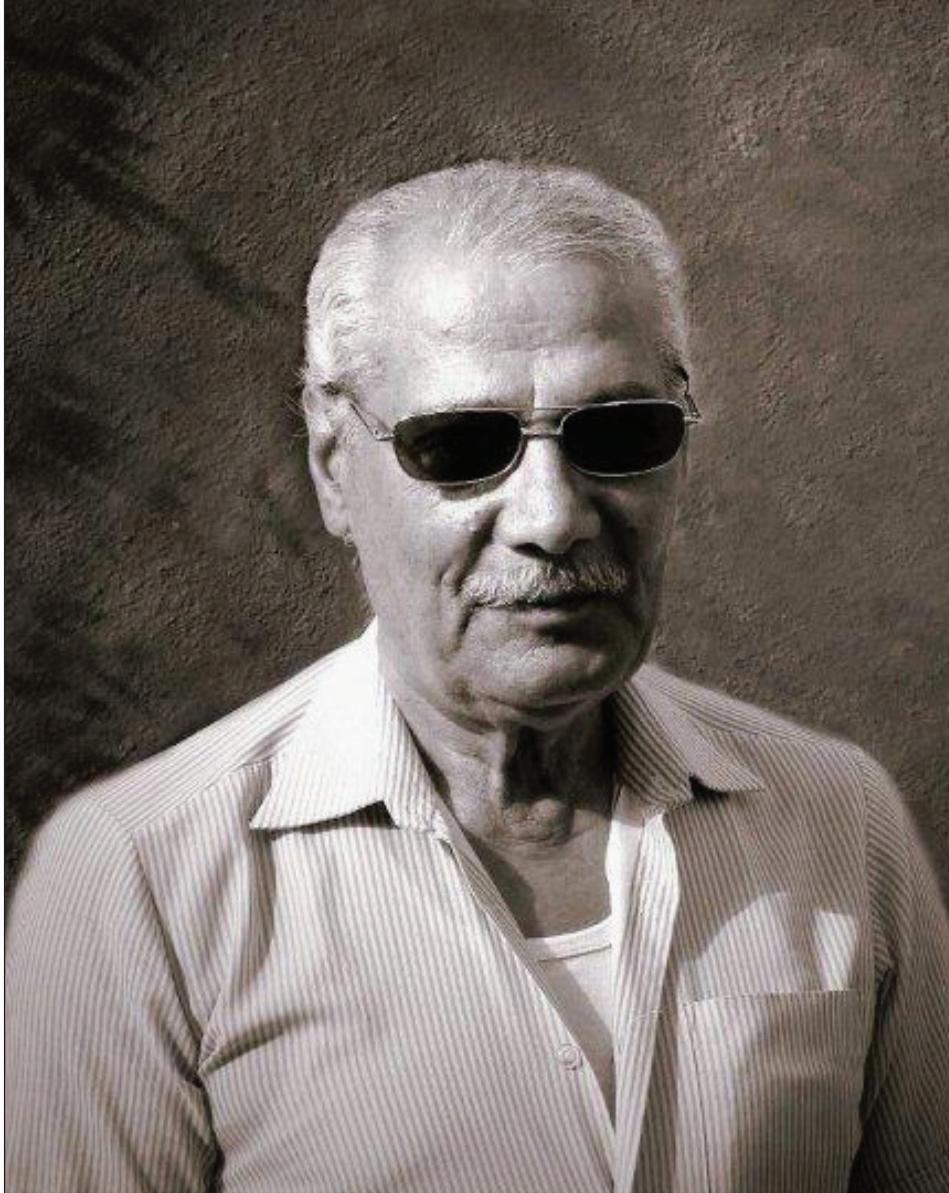
سبعين مسرحيات من فصل واحد

جليل القيسى

جليل القيسي

أريد كفنا من هذا العالم

حـ حاوره: رعد مطشر



ولد في العام المسمى (١٩٣٧) حاملاً سر الإنسان النقي، الحساس، المهدب، مارأ في (مملكة الانعكاسات الضوئية) تجاه عالم مصاب بالصرع والجنون، ولد مع ولادته (صهيل المارة حول العالم) متوجولاً في مدينة تدعى (أربخا) يشفاه حربينة فرأى جميع أهيتها وفك أغزها ساماً كلمات غريبة؛ الخير، الشر، العدالة، الظلم، الوجود، الفاعل، العبث، الاستلاب، الانسحاق، الفقر الفقر، فكير في (أرنجا) بسرعة الضوء أراد الرحيل إلى العالم الجديد أمريكا ١٩٥٨ فعنى في شجرة هذا العالم الجديد: التشرد والبطالة والخيبة والإحباط... ذات مرة رمت عليه المصادة في الأماكن كتاباً لرجل يُسمى ديسليوفسكي، فانفتح الباب على وسعة وبخلت كل الينابيع إلى فكره المتوقف، المليء بالأمل والطموح حاملة معها كل حضارات العصور. كان لغزاً ولم يزل، بسيطاً مثل بدبيه يفهمها الطفل في الرابعة من عمره متواضعاً؛ يثوي بين جنبي طائر خرافي في مدينة يثرث فيها الجميع عن الله بن ريش تقر في العزلة أحمس بنفسه بصفاته.. ربما هذا قدرى.. الشهرة كلمة مضحكه.

من الصهل إلى الانعكاسات

رعد: في صهيل المارة حول العالم " كانت هناك أيد وهمية تتصرف بحد أبكم تسحبك إلى الاستلاب والإزاحة عن المدينة ثم التلاشي، وفي مملكة الانعكاسات الضوئية "المجموعة الأخيرة"؛ أضحت تلك الأيدي أكثر حميمة ووداعة ترفلت إلى فراديس الآلهة، فعلت ذلك الأيدي شهونها القديمة لتغدو أيدٌ لآلهة الحاضرة ١٩٦٠ .

- جليل القيسي: عندما كنت صهيل المارة حول العالم، وهي، بلا شك أقرب مجامي إلى نفسي وقلبي، وكانت في ذروة شبابي مليئاً بأحلام حارة، وأخيلة مجحة، ورغبة مهووسة في أن أخلق حائق كبرى وعميقة. وكانت - مثل أي شاب وسط ظروف صعبة جداً - مليئاً بغضب يؤجج روحي وفكري.. ومثلاً اليائس يرى كل شيء سهلاً، لذا اندفعت أكتب قصص صهيل المارة بلغة غضب هستيري، بلغة بلدوزرات، ومزاجرات، بلغة فيها كل حواسى البركانية وأنا في صراع مع تلك الأيدي الوهمية التي تحاول أن تنسحبني إلى الاستلاب الوحشى، والتلاشي، والهروب من المدينة ومثل كل شاب حالم ولكن متمكن من أدواته، و رغم تواضع موهبتي كنتأشعر أننى مسامق بقوه رهيبة لأنّ القصة العراقية والعربيه وانتسلها من رتابتها وكسلها، وأدانتها المليودرامية الحزينة .. أجل كانت قصص صهيل المارة في تلك الأيام مستودعى الروحى .. أما مجموعةي الأخيرة .. مملكة الانعكاسات الضوئية " عالم آخر.. إسمع يا عزيزي رعد: يقول الناقد الإنكليزي الكبير كولريдж ((عندما طلع عليه الصبح، زادت حكمته، ولكن كبر حزنه)) في هذه المجموعة، ومع الهر أجدادي السومريين وأبابليين والأشوريين، تعاملت مع ترااث غنى من الأفكار، والعواطف، والحكمة، للعزلة قادسٌ عربىً إذا ما عرف الإنسان.. للعزلة قادسٌ عربىً إذا ما عرف الإنسان.. أصبحت فريوسى .. وبحكم السنوات الطويلة سلمت نفسى إلى قواها الأصلية.. للعزلة قادسٌ عربىً إذا ما عرف الإنسان.. كيف يتمدّد على صليب معاناتها.. العزلة.. تهب شحنات من القوة الديناميكية لشعور ولا شعور الإنسان .. في العزلة أنسّل نداءات دائفة من العالم، ومن أقطاب جسدي ويتأجج ضرب نادر من نار لذذة.. في الجوانب الأكثر إستیحاشًا في داخلي.. يحرق داخلي مثل طائر (السمندر) لكننيأشعر بالسعادة .. إن إنساناً مثلّى يارعد

تفسير العزلة

رعد: العزلة؛ هل هي حالة نفسية أم فلسفية يلّجأ إليها جليل القيسي في ساعة النعب .. أم أنها عزلة الشهرة (كما يفسّرها بعضهم) أو أنها (كما أظن) هي الحساسية العالية والخجل الشديد اللذان يسيطران على حياة جليل القيسي؟

- جليل القيسي: أكثر من ثلاثين عاماً وأنا في شرنقة العزلة.. لقد ضربتها حولي بطريقة درامية مشووبة بالسادية أشك أن تستطيع أيّة قوّة أن تحرّنني منها لأنّها أصبحت فريوسى .. وبحكم السنوات الطويلة سلمت نفسى إلى قواها الأصلية.. للعزلة قادسٌ عربىً إذا ما عرف الإنسان.. كيف يتمدّد على صليب معاناتها.. العزلة.. تهب شحنات من القوة الديناميكية لشعور ولا شعور الإنسان .. في العزلة أنسّل نداءات دائفة من العالم، ومن أقطاب جسدي ويتأجج ضرب نادر من نار لذذة.. في الجوانب الأكثر إستیحاشًا في داخلي.. يحرق داخلي مثل طائر (السمندر) لكننيأشعر بالسعادة .. إن إنساناً مثلّى يارعد

رعد: هل هناك تخطيط مسبق وفق قياسات مرسومة في ذهن جليل القيسي قبل البدء برسم تلك الشخصيات؟

- جليل القيسي: أبداً.. أبداً.. لا أعرف متى وكيف، وأين تأتي الأفكار، والموضعيات لكنها تأتي بخطوط حبّى، أو كما يقول الشاعر هولدرلين ((هكذا تهبط النجوم في وقار وتنافق الوديان سكري لضوئها ..)) تأتي ويبدا السكر الفكري والعاطفي..

رعد: ياترى هل سمعت أبطالك وهم يتتجبون خلف خشبة الباب؟ وهل فتحت بابك لتراهم كيف يتناسلون على عنبة الدار كمجاعة؟

- جليل القيسي: لو قرأت قصصاً لي مثل: "أنجليكو" ، "متعة غامضة" ، "المثيوبى" جروشنكى.. لما سألتني هذا السؤال الجميل لهاهاها.. كيف لا أفتح الباب لأراهم، وفي كل قصة تتم بيني وبينهم ولساعات طويلة من المعاناة عملية تركيز في العقل، والعواطف، والمشاعر..

رعد: هل تتمرّد عليك الشخصوص فتراها

في عملية الإبداع

رعد: هل تعتبر شخصيات جليل القيسي إسقاطات لما يعتمل في داخل الكاتب نفسه تتشظى على الورق فتعانى الحزن والحب، وفتّحوا لي أبواب قصورهم والإحباط والعزّ والعار؟ داخل العمل كل جيل القيسي : الكتابة عملية معقدة جداً، وذات الكاتب حتماً تتشظى هنا وهناك، أحياناً مع هذه الشخصية أو تلك ثمة شخصيات لها اشرافه الماس تأثير لترفع جانب الغسق من مشاعري، وعواطفي وأفكاري لتفتحني في الشمس، وهناك شخصيات ترشّنى بلهيب من شعلتها

المقدسة.. لقتلت إلى درجة المزف لجنون نجسكي، ومن وحى وعذابات وجنون هذا المبدع كتبت مسرحيتي "نجسكي ساعة زواجه بالرب" ومن اللهيب البركاني لمعانة وإبداع "فنستن فان كوخ" كتبت مسرحية "الليلة الأخيرة للورك" ومن الموت البطولي النادر لأنستو غيفارا كتبت "غيفارا عاد إفتحوا الأبواب".

الله أجدادي العظام برفق وحنان شديدين مدّوا أيديهم إلى قارورات عطورهم المباركة وعمدوني كمواطن طبّي بكثير من الحنان وأدانتها من رتابتها وكسلها، وأدانتها المليودرامية الحزينة .. أجل كانت قصص صهيل المارة في تلك الأيام مستودعى الروحى .. أما مجموعةي الأخيرة .. مملكة الانعكاسات الضوئية

رعد: بعد صهيل المارة حول العالم " تنبّأت بعوده غيفارا " لكنه لم يعد حتى لحظة حوارنا هذا..

- جليل القيسي: يا عزيزي الشاعر رعد، كيف تسألي هكذا سؤالاً حسناً سأجيبك بإختصار شديد.. إسمع؛ هناك إنحراف أعظم بكثير جداً من الانتصار كما أنّ هناك انتصار كلّه إنحراف.. يقول دانيال أوكتن ((دعوني أكتب أغاني الأمهات، ولست أبالي بعد ذلك من يسّن شرائعها)) ... أرنستو غيفارا كتب أغاني الأمهات إلى بمزيد من المنطق، وال بصيرة النافذة، والصبر، والإطاعة .. في هذه القصص التراثية الاحتقانية فتحت لأول مرّة نافذة شفاه الملايين .. لاحظ إنه يعود، كل يوم مع إطالله الفجر الوردي.

ياسين النصيري

كاتب وناقد عراقي

مؤشرات للنهوض على أنفاس ما ينهاه من قيم ومفاهيم، بمعنى آخر أن قصة المستويات كانت تترجم الانهيار اليومي لأشكال الواقع القديمة، إلا أن خطأها أو ضعفها يأتي في أن رؤيتها المستقبلية كانت مضببة عاكسة بذلك الواقع الفكري والاجتماعي للانت杰ستي العراقي في مرحلة من أصعب المراحل وأشدتها تناقضها. تحت هذاulum الفهم نحاول فيما يلي إيضاح الميزات التي اخترقت بها أفضل نماذج القصة المستوية على المستويين الفكري والفكري وصولاً إلى تحديد ما يسمى بقارب خاص لفن القصة القصيرة في العراق. أولى هذه الميزات تعتمد ما هو مأساوي في الحياة الشعبية وجده على لسان الكثريين من الناس، لقد طرحت مفهوم الاغتراب الجماعي من الوضع السياسي القائم يوم ذلك، فنلت من خلال العديد من النماذج على ابتعاد الانتاجستي عن السياسة لا كرها بها، وإنما أساساً مما آتاه إليه. لقد استوعب الفنان القصصي تلك النغمة الحزينة، خاصة وأن أبطال القصص نماذج ممرونة بتجربتها، مشبعة بفشلها، وهذا هي بعد أن استوت على قدميها أعطت لقرتها الذاتية البسيطة: إمكانية جماعة متمسكة. وأفضل نماذج هذا النوع من القصص قصة (الوشم) لعبد الرحمن مجيد الريبيعي، حيث يتلمس المقارئ تلك النغمة الحزينة المشربة بالانهزام وهي تطرح ذلك بطريقة البوح أو الكلام بصوت مرتفع، وهي مركب من مركبات شخصية البرجوازي الصغير الذي يضيق نفساً وضيقها هذا من خلال موضوعاتها التي لدى أول مجاهده، في حين أنه كان يمني التصريح بالتهم السياسي في جانب وبالكتون النفسي للإنسان العراقي في جانب آخر، وكانت في كلا الجانبين تضع عن تناقضات الواقع. أن ميزة الوشم

القصصي أما القصة القصيرة الفنية، فقد تكاملت أبعادها كما أسلفت، وأصبحت مكتملة النوع، ويمكن القول أن محمد خضير، موسى كريدي، جليل القيسي، أحمد خلف، محمود جنداري، غازي العيادي، خضير عبد الأمير، جمعه اللامي، عبد الرحمن مجيد الريبيعي، فهد الأسدية، عبد الإله عبد الرزاق، فاضل العزاوي، عبد السنار ناصر، أفضل من كتبها في تلك المرحلة، وتندمج النقطتان في إيضاح معنى مهم، تؤكد هذه هنا قبل الدخول في التفاصيل، وهو أن القصة المستوية لم تقترب من الشعب كما كان شأن القصة الخمسينية، إلا أنها أنهت قيم الشعب وجعلتها مرئية مقرءة بوعي أكثر. هذه النقاقة الفكرية أبعدتها أولاً عن أساليب الفن الشعري وقربتها ثانياً من مستلزمات القصة الحديثة، وقد أفرد بعض الكتاب لأسلوب الفن الشعبي طريقة جمعت بين المقامة والقصة، وكان من حصليلتها تنازلات فنية لها طعم الفن الشعبي والقصة الحديثة، وأبرز من كتب فيها متاخر الأستاذ مدني صالح والقاص أشور الغساني الذي نشر عدة مقالات بإطار قصص أسمها المقامات الكروكولية. (نشرها في جريدة الفكر الجديد الأسبوعية). وبعكس ابتعاد القصة عن الفن الشعري وحيله، وعن هموم الشعب اليومية المباشرة قضية فكرية أخرى: هي أن القصة تحاكي منهجاً سياسياً يؤكّد في مجلّه على رؤية مستقبلية أكثر مما هي سلافية، ويأتي إلى مقاطع وأرقام، وأفضل من عمل ذلك هو غازي العيادي ثم توسيع على يد سعيد العزاوي، في حين أنه كان يمني التصريح بالتهم السياسي في جانب وبالكتون النفسي للإنسان العراقي في جانب آخر، وكانت في كلا الجانبين تضع

وأحد، وإلى التوسيع في الإدراك النفسي والاجتماعي لكل ما يحيط بها، لكنهما تتناول مصائر اجتماعية واسعة ولا حقبة تاريخية متشخصة ولا قطاعاً اجتماعياً شعرياً محدداً، ولا شخصيات نمطية مألوفة كما تفعل الرواية غالباً، ويتميز عبد الرحمن الريبيعي في مثيله إلى عزالة أبطاله خارج أحوال المدن. محمود جنداري في تأكيده الروح المتراجحة بحالاتها اليومية، جمعه اللامي، في المغزى السياسي المباشر بين الأنواع. وبتوسيع خصائص هذا النوع للقصة أمكن فرز أعمال قصصية يمكن تسميتها بالقصة القصيرة الطويلة: (المسافة) ليوسف الصائغ، وشخصيات الطائرات تحلق عالياً (لخاضل العزاوي)، (رجل الأسوار الستة) لعبد الإله عبد الرزاق، (تلك الشمس كنت أحبها) لعبد العيادي، (الشuttle) لعلاء الدين ناعور، (الطفلة) إلى الواقع الحاسم والشديدة (عبد الرحمن مجيد الريبيعي)، (رموز عصرية) لخضير عبد الأمير، في حين أن حاجة أخرى قد نشأت إلى الأقصوصة أو كما سميتها لاحقاً (القصة القصيرة جداً) وكان أبرز كتابها خالد حبيب الراوي ومن ثم أحمد خلف حتى استقرت في آخر المطاف على يد كاتب أجاد وتقرب بها هو إبراهيم أحمد. وحصلية هذا الشكل أنت بفائدة على القاص في الانتهاء إلى تلك اللحظات المكثفة من الحياة، والتي غالباً ما تشبه البقع السوداء في الفضاء الخارجي. أما جذور هذا اللون فيعود إلى قليل من القصاصين قد اعتنقت منهج القصة الخمسينية الناضجة مع تطوير (برج بابل) في الأربعينيات. وإلى فن التقليع الذي لجا إليه الكتاب في المستويات عندما بدأوا يوزعون قصصهم إلى مقاطع وأرقام، وأفضل من عمل ذلك هو غازي العيادي ثم توسيع على يد آخرين، إضافة إلى أن هذه الفترة شهدت ترجمة قصص ساروت: إنفصالات فكانت تموجها لها هذا النوع

بفعل الحرب أو الجنس، غازى العيادي في ولعه المتزايد في تتبع أين الريف وهو يواجه العنف والاضطهاد.. عبد الإله عبد الرزاق في مثيله إلى عزالة أبطاله خارج أحوال المدن. محمود جنداري في تأكيده الروح المتراجحة بحالاتها اليومية، جمعه اللامي، في المغزى السياسي المباشر لأناس القاع الأسفل وهم يتحولون باستمرار، وفاضل العزاوي في استقصاء الوعي الاجتماعي المتعدد. ولأول وهلة تجد أن أمكنة باهتمامات، وشخصيات بمقابل، وأحداث بموضوعات أعم. هي ما يميز هؤلاء القصاصين الذين نادوا بفهم في آخر الأمر من تلك المواقع الظليلية إلى الواقع الحاسم والشديدة (الصراخ في المجتمع، وتأنيتها: أن الكاتب الشخصي في هذه الفترة قد وضع فوائل وأضحة إلى حد ما بين القصة القصيرة والقصة القصيرة الطويلة، وبينهما وبين فن الرواية الذي بدأ ينفتح على يد القاص غائب طعمه فرمان، كما برزت الأقصوصة وتداخلت مع الجميع مخلفات القصة والسكنى في أماكن مغلقة - الابتعاد عما هو جماعي - السعي إلى الاستغراق في الأحلام - والعودة إلى الشعر من خلال استئناف المكون النفسي، هي المؤثرات العامة لحياة مجتمع تلك الفترة. وتحت ظل هذه النفسية المرتبكة جري فرز حقيقي لجنسية الكتاب، فمعظمهم من الشباب، ومن الفئة البرجوازية الصغيرة، ومن الذين مروا بتجارب سياسية محبطية، ومن الذين يقرؤون العيت والوجودية والا معقول والماركسية والفوضوية وثورات العالم الثالث، وعلى ضوء هذه المعطيات العامة نستطيع أن نؤشر نقطتين مهمتين: أولاهما: أن فن القصة ابتعد عن الواقع الاجتماعية ذات النزعة الشعبية العامة، على العكس ما كانت عليه قصص الخمسينيات، وأبدلتها بأماكن متعددة، بعضها لا هوية واضحة لها، وبعضها الآخر مختص بقطاع اجتماعي معزول، كائن في الأماكن القصصية، ومحاط بأسرار المجتمع، وسكنتها من أولئك الذين تخثر الحزن على ملامحهم وسلوكهم وتصرفاتهم ومن داخل هذه الأمكان المغلقة السوداء، وكانت المرأة هي الجنس الغالب مثل هؤلاء السكينة، أما الرجال، فكانوا أما غائب أو في مهام، وحضورهم لا يتم إلا في حالة استدعاء روحـي - مادي تمثل في الرغبة الجنسية أو في إيصال ما أقطع من زمن. لقد جري اختيار مقصود لنوع الأبطال وأسلوب حياتها اليومية. ويفكرها وأسلوب حياتها اليومية. ويمكن الإشارة هنا إلى جملة قصاصين أكدوا هذا المنحى في قصصهم: محمد خضير في اختيار الأماكن المعزولة عن أصوات المدن وهناف الشوارع، موسى كريدي في سعيه لهم خصائص مدينة النجف وأمكنته وبعض نسواتها، أحمد خلف في تتبعه لامرأة الحاجة المفرغة، وكان بها جواباً لأفق روحـية بعيدة. جليل القيسي في اهتمامه برصد الحالات المستوفزة

(2478)
العدد التاسع
الخميس (10)
ياد 2012

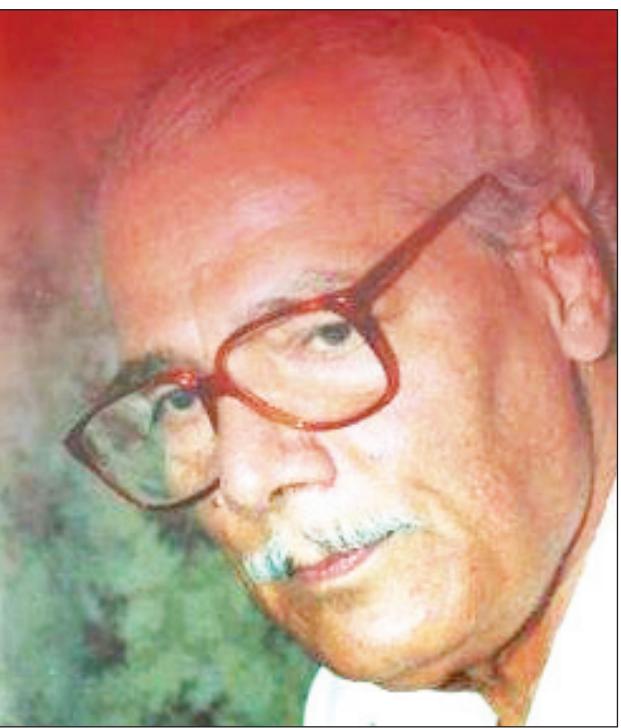


نزوء الفتنة بالحلم وبالواقع إلى الاتّهام الشامل بمكونات الطبيعة، أي لحظة المصادفة مع الذات. ويتبّع القاصِ أسلوبًا فريدًا في تجسيده هذه اللحظة، يعتمد على خيال أسطوري سحري -فطري في تكوين مشاعر جمالية وفكّرية في تلك اللحظة. واعتئاده هنا تكملة للحسن الفطري الذي تشعر به الفتنة العذراء ساعة التحامها بذاتها جنسٌ وكطبيعة. وهذه خصيصة محلية اكتشافها قاصتنا العراقي بعد أن اكتشف نوعاً من الشخصيات المزعولة عن الأماكن المضيئة والشوارع ونسكين غرقاً مظلمة، وأماكن قصيبة، على حواف المدن أو الأنهر.. مثل هذه الشخصيات -الأنثوية- قد حملت في تركيبها الفسيولوجي والنفسي والاجتماعي خصيصة محلية قد لا نجد مثيلاً لها إلا في الأماكن القصيبة من العالم حيث يسيطر السحر والتقاليد والأعراف على مجال النشاط الاجتماعي. وقد تبدو مثل هذه الشخصيات غريبة أو مفتعلة، في حين أن تجسيدها لوجودها الروحي والمادي هو تجسيد للنوع البشري الموضوع ضمن ظروف اجتماعية واقتصادية معينة وبالتالي هي امتداد شرعي لكل النساء العوانس والباكرات، للأمهات والمعيشيات، وكل من تجد لها في تيار الزمن تكثيفًا لحاله أعم وإذاماً مددنا حسنًا الفلكلوري نجدها وريثة لكل نساء ألف ليلة وليلة، وكل قصص الجن والسحراء وزوار العتبات المقدسة. لقد ارتفع الفن القصصي بمثل هذا النوع من النساء من رصد لعواطفها اليومية المباشرة، إلى تجسيده لجوهرها كائن اجتماعي انفصل بكل تركيبيه عن مكونات الطبيعة الأخرى ولذلك عندما تعود بنفسها إلى حالة جنسية - لا تجد ذاتها معزولة عن كل المكونات الطبيعية وغير الطبيعية التي تشتهر معها بالحالة ذاتها. القاص هنا يبحث عن الشيء المشتركة في كل جوانب الطبيعة. ونعود ذاتها. القاص هنا يبحث عن الشيء المشتركة في كل جوانب الطبيعة.

ونعود إلى التكثيك مرة أخرى، لنجد أن القاص (قد مزج بين الحياة الداخلية للشخصية مع الحياة الخارجية في وقت واحد) ولكن بطريقة ذهنية منضبطة، وهذا نجده مكتثراً من الفوارز والتقاط والتعليقات ولعل سبب ذلك يعود إلى أن القاص هنا راوٍ لما يحدث ولذلك ليس ثمت علاقة من المتلوّن الداخلي للشخصية فالشخصية شبه غائبة في التحامها الكوني الأسر. فتولى القاص رواية ما يحدث لها مضيفاً إليها كل معلوماته عن مثل هذا النوع من الشخصيات، وهذا ما نجده في إكثار المتشابهات من النساء وإلى رصف الحالات المتشابهة التي تعمق الفعل وتؤكده، والمعلومات الثرة هنا إضافة فنية لخصوصية القصة العراقية. إلا أن النقطة الأساس، في كل ما ذهبتنا إليه، هي أن القاصة توكل المعلومات التي أردف بها حال الشخصية وفي المتشابهات، وفي المناخ العام، حتى أن الألوان - لا الضياء الطبيعي الخارجي - هي التي كانت تحدد حواف الأشياء وال موجودات، هذا الجو المظلم الكابوسي، المؤoshi بعزاء جماعي رسم لنا صورة واضحة لأمرأة القاع الأسفل وهي تمارس وجودها اليومي من خلال استحضار القاص لنوعها المتميز الذي يمثل في أعمق معانيه نمطاً من النساء اختص بمراحل اجتماعية ماضية، أو منهارة، وقد انعكس هذا الانهيار في قلة الأفعال وكثرة الأسماء. وهي دلالة أسلوبية عميقة.

عن طريق تيار الوعي إلى: الكشف عن العمق النفسي للشخصية وعن الشمول الاجتماعي للحدث، وعموماً نجد رصدًا لحالات الشخصية الموسومة قد سيطر على معظم نتاج السينيّات، ويفيت أن ما نعنيه بالشخصية الموسومة هنا ليست المرية حسب مفهوم علم النفس الفرويدي، بل هي الشخصية، المتبعة بمناخ مجتمعها، والمتمثلة لقطاع كبير من الناس قد يتجاوز الحدود الطبقية المتعارف عليهما في التقسيم الاجتماعي - الاقتصادي للمجتمع. أما كيف تمكّن القاصاصون من التقاط هذه الشخصيات المتبعة ومن ثم وضعوا على لسانها (حالة) اجتماعية متميزة أفرزت فناً ملحاً خاصًا؛ فهو ما نحاول إيضاح بعضه في المقتبسات الآتية، تاركين اكمال الفكرة إلى قراءة النتاج المتميز للستينيين جميعهم. وأن همنا ليس تقديم أنواع من التكثيك لأن ذلك يرتبط بتحليل نceği للشكل الفني أولاً - وإنما همنا في الأساس إبراز السمة النوعية لطريقية كاتبنا المحلي في استخدام المأساوي كأرضية لنقله الفني، ولنر ذلك في ما يلي من النماذج المترizzة: (أخيراً تقدّرين هذه المستوطنات الطموحية إلى الخلاء المنتحر بالضوء.. أغذيات رقيقة نداءات بالإسراع.. وجوه مطلة لبشر ممسوخين، ووجوه ثيران ونسور وتماسيح، مجدةولة بالثعابين السود، مشعة بهالات زرقاء باهته، وakanem يرتدون شموماً أو نيازك مذهبية.. حين تقترب منهـم، تفتد أيديهم الطويلة المشعرة، واللمسـاء كاسطوانات رخامية، تدقـقـكـ بالأـزـهـارـ والأـجـهـارـ الـزـاهـيـةـ وبـالـتـائـيلـ الصـغـيرـةـ المتـجـسـمـةـ فيـ كـتـلـ الشـذـراتـ المـضـيـةـ.. جـعـيـعـهـمـ هـنـاكـ: العـائلـةـ الـبـشـرـيـةـ، العـائلـةـ الـمـقـدـسـةـ، الأمـهـاتـ وـالـأـبـاءـ الـأـخـوـةـ، مـوـلـدـكـ، الـمـبـيـاتـ السـوـدـاـوـاتـ وـالـمـرـضـعـاتـ الطـارـئـاتـ - الأمـهـاتـ الـثـانـويـاتـ وـالـرـفـيقـاتـ.. نـتـشـلـيـنـ وـتـوـضـعـنـ فيـ الـمـهـدـ الـزـيـنـ بـالـخـرـزـ الـمـلـوـنـ وبـالـتـائـمـ بـيـنـ أـغـلـيـةـ نـاعـمـةـ وـوـسـائـدـ لـيـثـةـ. هـاهـيـ ذـيـ الـحـاشـيـةـ تـحـيطـ بـالـمـهـدـ الـبـاعـةـ الـمـتـجـلـوـنـ، مـشـتـرـوـ الـحـيـدـ الـعـتـيقـ، خـيـاطـوـ الـفـرـقـوـرـيـ، الـذـافـونـ، الـفـوـلـونـ وـسـحـرـةـ الـحـيـاةـ، مـقـسـولـوـ لـيـلـةـ الـجـمـعـةـ، الـأـغـرـابـ وـعـابـرـ السـبـيـلـ وـ(ـالـسـادـةـ، السـوـدـ وـالـلـصـوصـ وـالـحـارـسـ الـلـيـلـيـوـنـ). نـاحـيـةـ الـأـغـرـابـ وـعـابـرـ السـبـيـلـ وـ(ـالـسـادـةـ، الـسـوـدـ مـرـقـصـوـ الـغـلـمـانـ وـمـتـبـنـوـهـمـ الـلـصـوصـ وـالـحـارـسـ الـلـيـلـيـوـنـ). نـاحـيـةـ الـأـغـرـابـ، تـقـفـ فـيـ طـرـفـ الـمـهـدـ الـمـرـفـوضـاتـ، الـنـادـيـاتـ، الـمـطـربـاتـ مـحـبـيـاتـ الـأـعـرـاسـ الـحـفـاقـاتـ، الـدـلـلـاتـ، الـقـابـلـاتـ، الـحـاجـمـاتـ، الـخـازـلـاتـ الـرـاثـيـاتـ الـقـرـيبـاتـ كـالـأشـبـاحـ ذـوـاتـ، الـمـهـمـاتـ الـعـسـيـرـةـ الـسـرـيـةـ الـتـيـ لهاـ عـلـاقـةـ بـتـشـرـفـ الـعـائـلـةـ وـبـالـأـمـرـاـضـ وـبـصـوـبـيـاتـ لـيـلـةـ الـدـخـلـةـ وـالـخـبـيـرـاتـ بـالـدـاخـلـ الـتـنـاسـلـيـةـ الـأـنـثـوـيـةـ..) (قصـةـ الـإـسـمـاـكـ مـحمدـ خـضـيرـ).

يطلق على مثل هذا المشهد الاحتفالي عادة (عين الكاميرا) أو (المشهد المخاغف) وهي أسماء توحي بمكان اجتماع مجموعة صور في نقطة زمنية واحدة هي لحظة



والسلاح الأخير هو ابن السنين. هنا ينهض ما أسميناه بالتعجمي المأساوي ليصبح أسلوباً لفن القصة، وطريقة اكتشافها القاصن السنيني، امتد تأثيرها إلى كل أجزاء الفن الشخصي، وسنجاول فيما يلي من الصفحات إيضاح مثل هذا التأثير.

لقد فتحت الخمسينيات النافذة الأوسع على الطرق الفنية المختلفة وإذا كانا مبهورين بما قدمه عبد الملل نوري من فن جديد، فإن ما تعلمه القاصاصون السنينيون يفوق كل من سبقهم. لقد تمكناوا من فن الترابط، والوصف، وتطوير الجملة التثوية، والاستفادة الواعية من الشعر والمسرح وجعلوا كما سفري بعد قليل من كل هذه العناصر هوية قومية لقائب فني محلي للقصة القصيرة وقد اشتُبعت أجزاءه بمتاخ مأساوي، هو في حقيقة الأمر الواقع الشعبي للفن. ينذر أن تجد قاصاً سنينياً استخدم تيار الوعي استخداماً متكاملاً وسب ذلك يعود لقصر التجربة وضحلة الإطلاع، واستخدام المصطلح دونوعي كامل بابعاده. إلا أن المرأة المحلية الخاصة بهذا اللون من السرد الشخصي قد أكسبته ظاهرة جديدة ليس لأن تيار الوعي يرتبط بنوع معين من الأفكار أو الصور أو اللغة، بل لما يمتلكه من حرية أطلقت عنان الخيال. إلا أن القصة العراقية جعلت من تيار الوعي ترابطاً بين فوacial مأساوية، يتشرب بها الحزن ويوطد أجزاءها تلك الهاجس الفردي المأساوي لحياة ونعتقد أن هذه الميزة جزء من قالب محلي لفن القصة العراقية، التي نتيجة انتباذه القاصاصين إلى نوع جديد من الحياة والشخصيات والأحداث التي عاشوها تجربة ومالحظة وقراءة، والشخص الذي تؤكد رأينا هنا ذات تأثيرات... والآن... فيما

والأفكار والموضوعات، ما كانت تجد طريقها إلى فن القصة وهو ينطلق إلى قياس الظاهر المتغير من شكليات الحياة، أن اكتشاف القصة السنينية لعمقها الجديد، ركز فيها وقوى حدتها، وأحسب شخصيتها انتفاءاً حقيقياً للمجتمع. وقد شخص القصد العراقي بهذه النقطة حتى عد أن قصصاً قليلة أدرجنا بعضها في كتابنا (قصص عراقية معاصرة) ما زالت لحد اليوم مثالاً لاستهلام الحياة الشعبية لفن القصة... أما ثانى هذه المميزات فهو: تطوير الحس الفلكلوري للغاية وجعله تراثاً ثقافياً ينأى بنفسه عن تلك الطلال المعتمنة من النفس. والتقلة هنا ليست في اكتشاف الفلكلور وإنما في تحويل طريقة السرد من تتبع حياة إنسان شعبي كما يفعل عبد الملل نوري بعد أن يضع على لسانه استحضرات واعية إلى تتبع النفس لحياة الشعب الديفنة وهي تظهر من خلال تحويل طرق السرد من العياني المباشر إلى الجوهر الذي تشتدرك فيه عدة قطاعات أو ما يسمى باللوعي الجماعي الذي وفره لنا حديثاً علم النفس. وقصص المجموعات «المملكة السوداء» - منزل العرائس - الحصار». أمثلة على ذلك.. إن الكتاب المناوئين للحرب وللاستثناء وللقراء وللاستغلال، كانوا «منجدبن» كما يشخص لوکاشن مثل هذا الوضع.

انجداباً أقوى من عامة الناس، خاصة أولئك الذين عن طريق حياتهم اليومية والمؤلفة يرسمون مصيرهم العام دونوعي مسيب يمثل هذا المصير، وهنا يتجرد الكاتب من سلاح ثبات فشله تاريخياً وهو الكتابة عن النماذج المثلثة للطبقات المؤثرة في مسيرة المجتمع واستبداله بسلاح جديد هو اختبار النطف الشائع من الناس والأكثر حضوراً لكتابته من خالياً ما درج عن التاريخ العام المحتلة.

أما النسوة فهن أولئك العجائز المنتظرات
الموعود والأراميل الالائى فقد أزو اجهن
والشبات اللواتي ينتظرن ابن الثنائية
عشرين عاما حتى ينهى خدمته، أو رحلته
إلى دول الخليج. أما الصبيات فقد بقين
منتظرات حقائب الآباء المبتدئين ولعب
الأمهات المصنوعة من الخرق والطين..
هؤلاء الثنانيون هوجة قصة السنين.
 خاصة تلك التي ارتفعت بمعنى الحدث
إلى مصاف الشعر، وبمفهوم الشخصية
إلى معنى التجريد، وبقدرة الأسلوب
على تطوير ما يقدنا من تجارب جديدة.
 وقد ساعدتها في ذلك كلها أنها التفتت إلى
الموروث الروحي للشعب وهو يتشكل
عبر معاناتها اليومية، هذه الخاصية هي
ابنة السنين، فقد طوطع محمد حسنين
فنه كي يستواع فيه الحالات الروحية
لأمراة القاع الأسفل وهي تنموا وسطها
وتطرح هومها. الموروث الروحي
اكتشف أيضا بقاعا قصبة من المatum
هذا أحـ السـ ستـ اـ عنـ قـ لـ اـ كـ اـ مـ اـ ةـ منـ المـ اـ عـ



جليل القيسي مع جلال زنكبادي عام ١٩٧٣

جليل القيسي... حكواتي ارانجا وساحرها القديم

علي حسن الفواز

كاتب وناقد عراقي

و، ربما يملأ جنوحه للتمرد على عن يوميات الكتابة السردية والواقعية باتجاه الكتابة المغامرة النافرة والتي ته jes بقوس التحولات الاجتماعية والسياسية وانكسار الحلم الرومانسي ، اذهي تشىء ب الواقع كابوسى ونكتوى ، وباطل مستدين مطربون ببحثون عن احلامهم وحرياتهم ، وامكنته يشوبها القلق والموت ، وكأنه بصناعة هذه الامكنة الطاردة يحافظ سرا على مكانه (الارانجي) الحميم والحال ،،، ولاشك ان هذه التحولات السردية اجترح لها الخاص خصائص وتقنيات جمالية واسلوبية وربما رؤى غائرة لامكن تحديدها في اطار ما تعارف عليه النقاد في قراءة مرحلة السينينات المحتشدة بالتجريب والمغامرة ، لأن القيسي ورغم تنقله لبعض شروط هذه (الوصفية النقدية) الا انه تميز بكتابه النص الشخصي المفتوح الذي يقارب في سيرته المركبة الكثير من خصائص (خطاب الشعرية) بوصفها روح الشعر / الكتابة الذي يؤجج نصه بقوة الروح وال فكرة واللغة ،،، وربما كانت هذه الفكرة هي ذاتها التي قال عنها الناقد شجاع العاني بان القاص جليل القيسي يكتب (القصة الثقافية) اذا انه (لم يعد يتناول في قصصه تجارب واقعية ولا شخصيات انسانية من الواقع باستثناء شخصية غاليا ،،، وانما صار يلجأ الى استثمار ثقافته الادبية والفنية والتاريخية مادة اساسية في قصة تقوم على نصوص الاخرين وقد وظف القيسي في قصصه الكثير من مطالعاته وزبن منه القاصي باقوله من الاغريق والفيلسوف الالماني

بالدهشة !! جليل القيسي نسيج من (الابداعات) المتعددة ، يكتب بطريقة استثنائية وصادحة ، لكنه يفكر بصمت وفرادة غريبة رافقته الى سنواته المتأخرة !! اكتشف مبكرا مع مجموعة من اصدقائه (الارانجين) صلاحية اخري للكتابة تحوز على شروط السحرية والعبث والتمرد (التبدل) في اللغات والحيوانات الغائرة للمغامرين في هذه المدينة ، كان او عقد عصايبة او لغوية ... لذا كانت (جماعة كركوك) صناعة استثنائية في هذه الكتابة وفي الزمن الثقافي ذاته مثلما كانت كشفا عن التفوله وشفتها الى ماتحت جلد هذا تشكيل ملامح غريبة لاصطناع (العائلة) this ، مارس سحرية الحاوي والمهرج التقافية) تلك التي تملك جيناوجيا والحال بحثا عن سرانية المدينة الكبيرة غرائبية !! تجدها اليها بنوع من البراءة ، تنتقل حوار ابنتها والفتهم وحبيتهم باغواء غريب ، لكنها تمنحهم صلاحية التمرد والخروج بقصوة على مألفات المقايسة والالجة التي كانت تضج بها حياتنا الثقافية العارقة في السينينات

لقد أصبحت ارانجا مدينته الكونية التي اخذته بعيدا الى كونية المعرفة والسر ، لم يشأ ان يتركها دون ان يصيي الحنين !! اذ عاد اليها عجولا شغوفا حينما خذلت (هوليد) احلامه في ان يصبح نجما سينمائيا على طرقية الساحر الآخر (كارل كيل)، اذ كان مأخوذنا بهذا العالم الغريب والمليء (عرفة)× تلك المدينة الضيقه

لقد حفظت لنا قصص جليل القيسي وطوال سنوات نمطا من الكتابة الموقرة ، العميقه في توصيفها والمحرضة على التمرد ،،، ابطاله من المغامرين الباحثين عن معنى الوجود والحرية نتمس المكونات السردية في تجربة القيسي تملئ خصوصية بنائية واسلوبية لاتعمد الى التوظيف الحكائي الافقى القائم على اساس انتقالات الفكرة وتراءكم الاحداث ، وانما ينمازح الى تفكك هذه البنيات وتوزيعها عبر تراكيبات تتضاعد كرؤى متعددة واصوات متعددة في داخل النص الشخصي على اشکال رؤى واصوات داخلية وخارجية ، حتى تبدو وكان تركيبها البولو فوني هو الجوهر الباث لحياته وافكاره والمصنع الماهر لامكنته الموجلة في جغرافيا الزمن السياسي والزمن الحكائي ...

وحين مات جليل القيسي ساحر ارانجا !! اكتشفت تلك الحكايات عن نبوءة كان يرسلها عبر قصصه ، حاما منها توجساته القلقة من ان مدنـه وسجونـه الموجلة بعيدا هي حاضرة في كل زمان سياسـي لا يؤمـن بالانسان وحـريـته واحـلامـه ، وان زليـخـا القديـمة هي ذاتـها

لقد حفظت لنا قصص جليل القيسي وطوال سنوات نمطا من الكتابة الموقرة ، العميقه في توصيفها والمحرضة على التمرد ،،، ابطاله من المغامرين الباحثين عن معنى الوجود والحرية نتمس وجودهم في ابطال الاساطير والروايات التراجيدية ، اذ هم يحملون رؤاهـم مـكـسـورـون بالقسوة والقمع والانسحـاق ... مـات جـليل الـقيـسي السـاحـرـ والحـكـاويـ الغـائرـ فيـ غـواـيةـ الـامـكـنةـ

،ـ والعـاقـلـ علىـ حـيـطـانـ آـرـانـجاـ كـأـهـيـ اـحـدىـ اـيـقـونـاتـهاـ

جليل القيسى... الطرف الآخر

تيمور كاكه محمود

اسمها اللذة (المخرج ايليا كازان، فسحر جليل بهما كثيراً، ثم سحر بالمثل يول بريتر في فيلم (الملك وانا).

كان دائم الحلم ان يكون في هوليود و.. فجأة يختفي جليل، لقد شد الرحال الى امريكا، حلمه في رحلة سندبادية يعمل تارة في باخرة وتارة في مخابز او مطاعم بسيطة، والمهم ان يصل الى امريكا.. نيويورك ونقطات السحاب في حي هارلم موطن الزنوج المحرم على الغرباء انداك، يهجم عليه عدد من الزنوج، يحمل بعضهم عصا غليظة، نهوه كل ما يملكون حتى قصّلته ورموه قرب القمامات يرتد ببردا او جوحاً وربما ندماً.. يصور هذه الاحداث في كتابه (مدينة مدحجة بالسكنين) ولا ادري لم اختار شيكاغو مسرحاً لقصته.. وصل الى هوليود كان عجزه اللغوي سبباً في فشله عمل في عدة بيوت لممثلين كان الممثل (ميكي روبي) اكثرهم عطفاً عليه، عاد الى العراق (لا ادري هل تبدد حلمه ان الحسن الفني لم يصمد امام حسه الادبي)، كان يتفاعل مع الارهاصات الداخلية لشخوصه.. قرأ لي مسرحية حول نيجنسكي راقص الباليه الشهير، فغطى جميع عوراته التي لحسها استاذ الشاشة يستر عورته بورق توت ارجواني، مكث اراه يرقص في بحيرة البجع ومتمايلاً مع انعام جايكوفסקי، كم كانت ليلة لذيدة، كان جليل متعمقاً جداً تراه يسبّر غور رامبو الذي لوكته الشوابئ مع بولدير، او فيرلين وما حصل في زورق يقول انا يهمني ما يقوله رامبو، مع ذلك في السنوات الاخيرة حين كنت اشتبه شيروكو برامبو، كان يقول ان شيروكو اعظم من رامبو، كنت لا افهم كلديها.

بدأت هجرة جماعة كركوك الى بغداد واحداً بعد الآخر (فسكن مؤيد الرواوي وأنور الغسانى وفضل العزاوى في غرفة تشرف على شارع أبي نواس).

كان الادباء في بغداد يجلسون في مقهى هوبى (اول شارع فرعى يربط شارع السعدون ببابي نواس) تجدد الصراع الادبى في هذا المقهى الصاحب الذى كان يضم الهداد عبد الرحمن طههاري والصالحين شريف الربيعي وجليل حيدر الفيلي ويأتى المرحوم خالد حبيب الرواوي فيتو ما كتبه ويعود باكياً من انتقاد مؤيد الرواوي والانتيق عبد الرحمن الربيعي لم يسلم من انتقادات جماعة كركوك انداك، فقصد وكان رأي جليل القيسى ان عبد الرحمن سيسحل، أما هؤلاء فلا عاد جليل الى كركوك ورغبتهم في العزلة وكان اتصالنا دائرياً حيث كنت اتردد دوماً الى مدینتي وأهلي في كركوك.

عرض قلم المحكمة قصة فرانز كافكا، فشاهدناه مرة واحدة الا جلداً، فقد حضر عرض الفلم اكثر من مرة، فسأل مؤيد الرواوي الا يكفيك مرة واحدة؟ فكان جوابه اني اريد ان افهم الفلم، وقلت له ان طه حسين مات ولم يفهم (المحكمة).

جليل القيسى:- لم اعتد ان اكتب بلون البرازي، لون الليالي الحزينة ولم احمل قلماً متشحاً بالسواد حزننا على رحيل السنونو ولكن حين جف حداد جليل وسكت قلمه ومات الكلام فيه، تصارت في ذهني صور لعلها الاجمل في حياتي.

لا استطيع ان اجعل اطاراً لذكرياتي من غيمة الاديب زيد الشهيد الزاوية ولا سمفونية شيروكو بيتك من مطر الحب المنهرة، او موسيقى صديقي عبد الرحمن طههاري (اذا كان يتذكرني)، لا اريد ان اكتب عن العزلة المفروضة على جليل في كركوك الباكية ابداً، جليل اثر ان يعيش حياته مع شخصوص رواياته، حيث كان ملتصقاً بالخيال الى حد الطموح، يرى في الحلم الحرية الوحيدة للانسان.

في نهاية خمسينيات القرن الماضي، أسست جماعة من اباء كركوك تضم فرسان الموجة الجديدة المعروفة بموجة كركوك او الموجة الثالثة، فرقة شباب الطليعة بقيادة مؤيد الرواوي، كانت الجماعة تلتقي في كازينو الجيهة، وكانت تتسم صخبهم ونقاشاتهم ونتاجاتهم، انصور الغسانى يحمل بيده اليمنى قراءة شعرية، وبيده اليسرى لوحة لم تكتمل، فاضل العزاوى المبدع دوماً غارق في متأهات رامبو وبولدير، يوسف الحيدري في نقاش حاد مع محى الدين زنكته حول مكسيم غوركى، مؤيد الرواوي الالافق بكسل تشيخوف، والعجوز المراهق جان دمو في عراك مع سرکون بولص بلغة لايفها احد ويعيداً عن الصخب ينزو جليل القيسى في ركن لا يهمه صهيـل المـارة (كما يقول) ويزـز اـمامـه بين فـترةـ وـاخـرـيـ كـاـكـهـ مـهـ مـ بـوـتـانـيـ يـحـمـلـ رـاـيـةـ مـهـرـئـةـ بـكـلـمـاتـ شـيـخـ رـضـاـ طـالـبـانـيـ وـشـدـةـ فـاضـلـ العـزاـوىـ صـدـيقـهـ، وـلـمـ نـكـنـ عـرـفـ بـأـيـ لـغـةـ يـتـفـاهـمـونـ.

دعت جماعة كركوك اصحاب المواهب التمثيلية، فذهبت (متولاً)، وفوجئت بان الهادىء جليل القيسى هو الذي يختبرنا، شعرت برعبه وجاء دورى، فتقى من مسرحية الى اخرى، وفي قراءة لليوليوس قىصر، عانقنى جليل فكان بدأية لصادقنا.. كانت باكورة اعمالنا رأس الشليبة ليوسف العانى، ثم توالت مسرحيات عالمية، وكان مخرجوها مؤيد الرواوي وجليل القيسى.. جليل طموحه لا يقف عند حد وخياله يعلو ناطحات السحاب في امريكا، كان يعيش شموخ قلعة كركوك.. كان مغرماً بالأفلام الامريكية والمطربين الامريكان.. حمل لي يوماً قصاصة ورق فيها اغنية للمطربة (دوريس داي) كان معجبًا بها وتقول الاغنية:

when I was just a little boy I asked my mother what will ..I be

.....الخ.

أي حين كنت صغيراً سألت أمي ماذا أكون فقالت امي ليحصل ما يحصل.. اي نحو القدر كنا نشاهد قلم مارلون براوندو (عربة

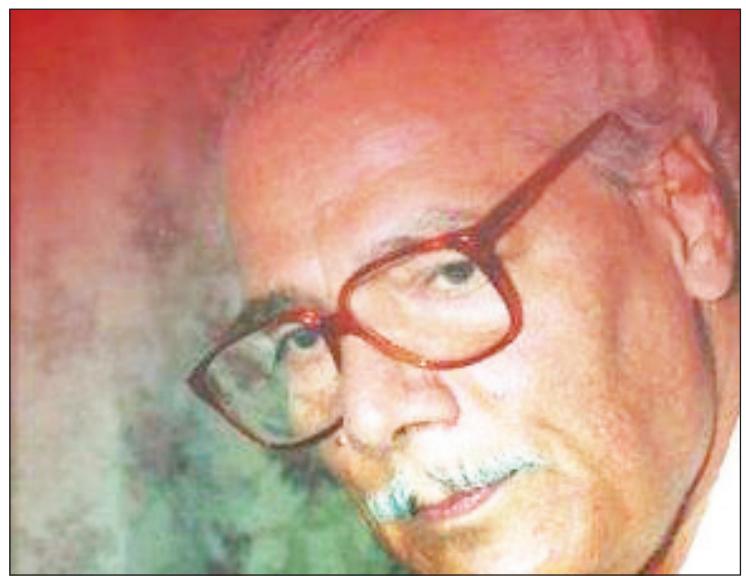
شوبنهاور والفيلسوف الصيني كونفوشيوس وعمرَّج ثانية الى الفلسفة الالمان، فقد اورد مقوله لشاعر الاسپاني رافائيل البرتى، كلمات للشاعر الاسپاني رافائيل البرتى، والاثير دوستوفسكي يذكر اسمه فهو ضيف للسرد تض محل فيه المسافات بين الماضي والحاضر)³ واعتقد ان القاص جليل القيسى قد تمكن من تخلق مركزية (سردوية) مقابل وجود مجالات سردية ثانوية، لا زمان مستقل لها، لكن احداثها تصب في المجال الموضوعي للبطل / المركز ...

ان خاصية القصة الثقافية التي يكتبه القيسى كانت لازمة لاغلب قصصه الاخيرة، وكانت يحاول من خلالها بيان قدرته الفائقة والتوعوية على مقاربة حيوات (استعاراته) لتكون فعلاً اشعاعياً تتواءز فيه وحدته القاسية وغربتها الداخليّة مع العالم الصالب والضاج بالموت والدلالات ، ولعل هذا انه صانع الفات بامتياز... اصوات ابطاله (الاستعلائين) والمتقدرين تماماً النص... يدعوه هم بافراط مشاركته لعبته القاسية في الوحدة

ان الساحر والحواتي جليل القيسى صنع مونته مقابل عزاته !!! الموت الفيزيقي لم يكن يعني شيئاً فهو يمارس نسيان العالم والامكنته كل ليلة ويستحضر (ارانجا)

وطقوس (الارانجين) يبادلهم احلامه ووحدته ومراثيه ، يكتب عن زمنه (الغائب) بنوع من التورية المعرفية، اذ لأنجد ثمة فراغاً في توبيخ يوميات هذا الزمن، لأنجد ترهلاً في طقوسه او حتى في نسيجه اللغوي/ البنائي ، انه يكتب بحرفة غريبة ، الواقع بين يديه يفقد تدفقه العابر، يتحول الى الواقع اخر له اسراره وغرائبها وطقوسه، وكأنه يقول تلك هي صناعة الساحر والحواتي، اذ يلملم وقائع الآخرين وربما واقعه الخارجي المكشوف والمباح عند جمعية الساحر الذي بما يجعل النص القصصي قابلاً للتمرکز على ثقيلة تتجه في مجموعه افكار ثانية لها تعقيدات ذهنية ووجودية ونفسية وكانها تكشف لنا عن الطابع والمزاج النفسي الذي يعيشه القاص الذي لا يملك في اغلب قصصه الا ان يفلسف علاقاته بالآخرين والسلطة والمكان ...

كما انه يحاول في التقنية الثانية ان يجرب تقنية اكثر تقييداً في مجال تعدد مستويات السرد داخل المتن القصصي وهو الذي كتبه جليل القيسى، كونه شاهداً على زمن الهجرات وزمن التحولات وزمن انهايارات الاسرار وانكشافها على فضاء الجسد متعددة، يبرز فيها ضمير المتكلم مع ضمير المروي له، وهذه الصوتان يتداخلان ليس في صنع زمنين متضادين اذ ان الزمن هو زمن فلسفى اكثر منه وجودى، وانما في صنع مستويات بنائية متداخلة ومترابطة ، ففي قصة (انجليكو) ٢ تبدو هذه التقنية



صهيل المارة حول العالم

غريب جليل القيسى

د. عبدالله إبراهيم

كاتب وناقد ادبى

فسقطت في هوة الندم، وتأنيب الضمير، وضيّبت نفسي متبلاً بالخطيئة، فقد أعمت الحرب، وأيدلوجيا العداء، بصيرتي عن تلمس الغذوبة الجوانية الغامرة عند أقرب الجيران، وأوثقهم صلة بي، وبتفاوتى، طاف ملوك شفاف من الشعور بالخدعية والعار فى رأسى، وظللت الألحان تحفر في أعماقى لعقد ونصف، وحيثما دعيت إلى طهران في ربىع ٢٠٠٤ عدت محملاً بأسطوانات ممغطنة زرعت في نفسي متّعة لا تقدر بثمن، فقد سرى مفعول تلك الأممية في رأسى كالترىاق، كأنني برفقة زرادشت، ولم أخمن إن كان ترياق شفاء أم هلاك.

غادرنا السليمانية في العاشرة، ووصلنا كركوك مرهقين ظهراً، نمت حتى الرابعة إلى أن أيقظني هاتف من القيسى يدعوني فيه إلى بيته، فالتزم شملنا حکواريين في كهف صغير، تحدثنا عن الفن التشكيلي، ونحن نستعرض لوحات غوغان، وفان كوخ، وغويا، واستمعنا لموزارات، وسید درويش، ثم عبد الوهاب، وأخيراً اسمهان، وفي العاشرة تفجر نقاش ثقافي، في تلك الأيام رفضت وزارة الثقافة العراقية نشر كتابين للقيسى وزنكه، فكانا متذمرين، فهما من كبار الكتاب، لكنهما نأيا بذفسهما عن المشاركة في الثقافة السائدة، فبدأ صوتها ناشرنا وسط جلبة ردية هذا الموضوع أفضى بنا إلى الحديث عن أزمة الثقافة العراقية قال جليل «انظروا إلى الفرق في سعر أسطوانة الموسيقى بين بغداد وموسكو تعرفون الفرق بيننا وبينهم، في موسكو يباع كتاب بوشكين بروبل فحسب، فيما نحن ندفع الدنانير بكتب تافهة، وهذه ثقافة»، وحيثما ترمي عبد الوهاب بأغاني الأربعينيات، صمتنا فجأة وذاب الحماس، وانحسرت التهم، وابتعدت روح التأخي الحميم، فقبلنا بعضنا، وخرجت مغادراً إلى منزلي تتكسر تحت عجلات السيارة طبقة الجليد الرقيقة على الإسفلت.

واتفقنا جليل، ومحمد جنداري، وعادل علي، وأنا، ثم التحق بنا حسن مطلوك (الذي أعدم بعد ذلك) أن يلتئم شملنا، مرة واحدة في الأسبوع، في نادي «عرفة» أحد، واتفق أن نسمى ذلك «لقاء الثلاثاء» وفي يوم ١٢/٦/١٩٨٦ انعقد اللقاء الأول في النادي، ناقشنا فيه رواية جنداري «الحافتات» نشرتها مجلة «الأقلام»، في الجلسة الأولى لمست تنافساً جوانينا وأضحايا بين جنداري والقيسى، من ناحيتى وجدت اللقاء

الحديث عن الأدب الكردي، ثم الأدب في أميركا اللاتينية، وإنزلنا إلى الماركسية التي تستهوي القيسى وزنكه، فجأة أخذنا القيسى الذي كان أكثرنا حماساً في المساجلة، حينما ترتم بـ«الخوريات» التركمانية، وهي رباعيات غنائية تعتمد الجناس، ولها في الثقافة التركمانية مكانة «المقام» في الغناء العربي في العراق، شهق، وتضرع، وهو يقفى، ويورى، ويتجوّع، ويئن فشختن الجلسة بلذة الخلود، والمنتعة الباهرة، فاللتقط بيكرد نهاية إحدى «الخوريات» وعلا صوته بأغان فارسية عينة القرار، فسرح بنا ربوع إيران، نخطب ضالين في فيافي العرفان كمريدين دراويش، وقد همنا في لذة الإصغاء، وأسرفنا في الآتين.

ذهلت للجو الغنائي الذي محا في طريق عودتنا قررنا السفر إلى السجال الفارغ، فتمايلنا معاً أخوة في المتعة منذ بدء الخلقة، انقد أمرنا حول بيكرد الذي انسجم مع نفسه في التلذذ بعمق الآهات، والترجيعات، وصدى الآنات التي يصدرها صوته الساحر، ورنين الرغبة الجارفة في أعماله للذوبان في ألحان فارسية انبثقت لتوها في وسط عالمنا، واقتصرت نفسي وعقلى، ودفعت إلى الوراء بأحساس الحرب التي كانت تتفق حاثلاً دون معرفتي بالتراث العربي،

في أول التسعينيات، كما كتبت عنه أكثر من مرة، وتحفظ برأي له عن قصة كتبتها آنذاك، وأودعتها لديه، فأعادها إلى بعد أسبوع، وكتب الملاحظة الآتية المؤرخة في ٤/١٧/١٩٧٧ م في تقييم أي عمل فنى، أي مجاملة، أو أي محاولة إعطاء قيمة زائفه، أو مناقفة هو خيانة، وسخف، هذه ليست قصة، وإنما محاولة متواضعة جداً في كيفية تعلم كتابة القصة.. القصة فن صعب.. وبغيضة تعلم أصول كتابتها، واستيعاب فنها، تحتاج إلى الكثير من القراءة، والتأنى، والتأمل، والمعاناة، وثراء روحي، وعزلة أحياناً، وهجرة المقاهى.. الكتابة بصوت أعلى من صوت سقوط الشلالات، الكتابة من أجل تحوير العالم واغتصابه، واكتشافه وفي طريق عودتنا قررنا السفر إلى مدينة السليمانية، فوصلناها في العاشرة من صباح اليوم التالي، كان الجو بارداً، لكن الشمس مشرقة، والشوارع مزدحمة، تجلو لنا صحبة الأصدقاء الأكراد في أطراف المدينة، أقول الشسس أضفى على السليمانية ملمس الحزن و الشجن، ودعينا ليلاً إلى أحد النوادي الاجتماعية في السليمانية، وأدخلنا إلى غرفة جميلة، شاركتنا فيها خمسة من المثقفين الأكراد، منهم القاص رؤوف بيكرد، بدأنا

وفيما بعد نشرت أعماله الأخرى، وتوالت لقاءاتنا، واحتفظ برأي له عن قصة كتبتها آنذاك، وأودعتها لديه، فأعادها إلى بعد أسبوع، وكتب الملاحظة الآتية المؤرخة في ٤/١٧/٢٠٠٣ م تكون قد تلاشت آخر المحفزات الكبرى لذكرياتي الأبية في كركوك، وبقاء القيسى إلى النهاية في مدینته - فضلاً عن موهبة اللامعة جعله أدبيها الأول في النصف الثاني من القرن العشرين، وارتبط ببعض على نحو يمثل ارتباط محمد خضير بالبصرة، فقد تفرقت جماعة كركوك الأولى، ثم الثانية، ولم يبق سواه ومجموعة من الأدباء لم يستأثروا بالاهتمام المطلوب بسبب الظروف العامة التي مر بها العراق خلال العقدين الأخيرين، وحيثما تذكر كركوك في أي سياق ثقافي، يحضر اسم جليل القيسى، بوصفه أهم شخصية أدبية فيها، ومعلوم أن كتاباته في العقدين الأخيرين كرسـت، تقريباً، كلها لكركوك.

تعرفت إلى جليل القيسى مبشرة

في شتاء ١٩٧٧ أحينما كان موظفاً

في إحدى دوائر شركة النفط، وقد

زرته في مكتبه، ووجده في غرفة

صغريرة جداً جوار المدخل، وكانت

قرأت مجموعته القصصية «صهيل

المارة حول العالم» التي استعرت

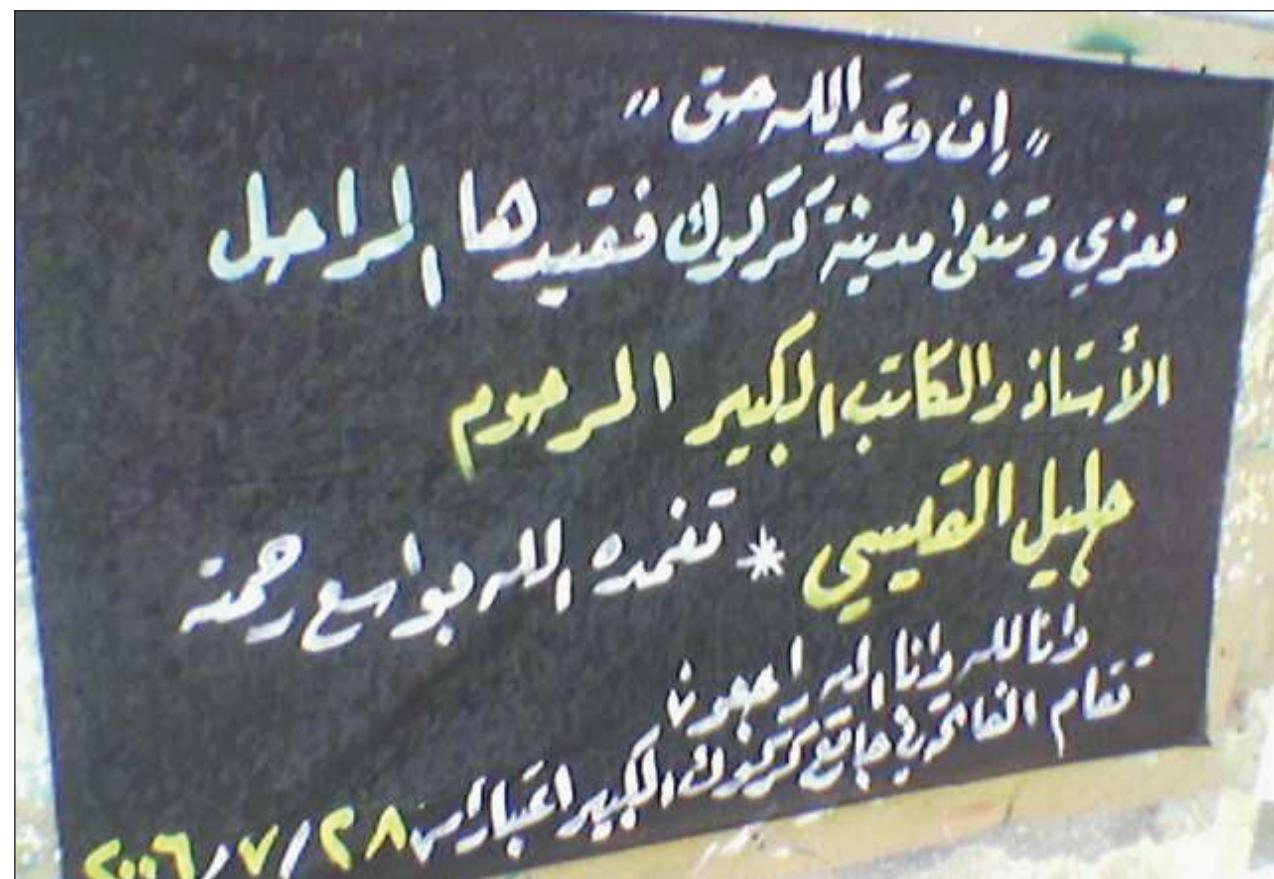
منها عنوان هذه المقالة اشارة إلى أنه

هو نفسه أحد الذين مروا بالعالم،

وثم مجموعته الأخرى «زليخة..

البعد يقترب» ومجموعته المسرحية

«غيفارا عاد افتتحوا الأبواب»



مختبراً أديباً يجعلنا وسط تجارب
أدبية ناضجة، وفي تماس ثقافي مع
الآخرين، التأم لقاء الثلاثاء الثاني،
وبدل أن نبدأ الحديث عن الأدب،
شرع القيسى يصف الأمراض التي
يعان بها، وهي كثيرة، أولها الضغط،
والنقطة جنداري الخيط فكشف عن
أزمته القلبية، وعملية القلب التي
أجرتها في مستشفى ابن البيطار،
بعد هذه المقدمة القاتمة، وجدها
الفرصة للانتقال إلى الأدب.

بدأ القيسى بأن أكد أن ما نكتبه عواد
وأنا يشكل ملهمًا خاصًا، والخيارات
أمامنا كثيرة، ومفتوحة، فإذا لم
نجد موهبنا في القصة فيمكن
العثور عليها في مجالات أخرى،
وتوقف للحظة، ثم نظر إلينا، وأكد
أن موهبنا القصصية مشكوك فيها،
وإن ليس علينا تغيير طريقة الكتابة
القصصية فقط، بل ينبغي تغيير
مصير هذا التوجه، ففي كتاباتي
النقية القليلة المنشورة، وأرائي
الشوفية، تظهر ملامح نقية - كنت
أعد أطروحة الماجستير - فيما يمكن
أن يكون عواد أحد نقاد المسرح في
العراق الذين يرتكزون على تجربة
أكاديمية، وجدت جيلاً صادقاً في
حديثه، وما راودني شك في أنه
ينطلق من سوء قراءة أو سوء نية،
وأثبتت السنوات اللاحقة صحة
ما شدد عليه في تلك الجلسة، أما
جنداري فراح يفتقد رأي سلفه،
فجزم بأن ما كتبناه يبشر بموهاب
جادة في كتابة القصة، وعلى الرغم
من أن تجربنا مازالت في بدايتها،
ولم تقدم نفسها بصورة النهاية،
لكن من المرجح أن تكون متميزة إذا
خلصنا لكتابة القصصية، وراعينا
أمرها بصدق، وحثنا على تبني
الجرأة في التعبير، وعدم الانتهاء
بإذاء أي صعب تظهر أمامنا،
فالكتاب نوع من المغامرة الدائمة،
وصدق حدس القيسى فيما بعد.

وانتهت سهرتنا بأن طفنا في المدينة
العادية لأننا رهبان في حاضرة
الفايكنغان نتبرك بمدينتنا وقلعتها
العريقة، أغرقنا القيسى بنكاته وهو
كائن ليلي باهتيا، وقبل أن نصل
جنوب المدينة حيث يسكننا، دعت
ثانية إلى وسط المدينة للنشرب
بمزيد من المتع، فيما يفوز جليل
بالغناء عكس حالتنا النهارية المنزوية
والخائفة. درنا في الطرقات المثلجة،
فيما تتأوه أسمهان بصوتها العذب،
وتتجذر نكاته وسط هرج أليف
ممتع، استنقذنا قوانا بعد ساعة،
فاتفقنا لأنلقي الأسبوع القادم، بل
سنمضي في المكان نفسه حفلة رأس
السنة ليلة الأربعاء التي تليها، وفي
تلك السهرة الممتعة، انطلق القيسى،
وزوجته الأرمنية «أردميس» في
قصة «تاغفو» مع بدء أول نغمة
موسيقية تذكرت أردميس آخر ما
طبع في ذاكarti، فقد كنت اتهياً
لمغادرة كركوك إلى بغداد نهائياً،
كثير من الكتاب ارتبطوا على نحو
 تمام بدمتهم، واقتaran جليل القيسى
بكركوك، واقتراها به، أمر لا سبييل
إلى فكه، إنما الأذى به كحقيقة لا بد
منها، فقد سلخت منه كركوك نصف
قرن من الحب والكتابة، وظفر
منها الاحتفاء به بوصفه كاتبها
الأول.

عربيون

ملحق أسبوعي يصدر عن مؤسسة
المدى للإعلام والثقافة والفنون

رئيس مجلس الإدارة رئيس التحرير
فخري كريم

نائب رئيس التحرير
عدنان حسين

مدير التحرير: علي حسين
الإخراج الفني: نصیر سليم
التصحيح اللغوي: نوري صباح

طبعت بمطباع مؤسسة
الطباعة
للإعلام والثقافة والفنون

حسين سرمك حسن

كاتب وناقد

المسرحي قصير إذا حاز التعبير وقد يكون واقعاً تحت فعل المديات التي رسماها لنفسه في زمن القصة القصيرة التي يعتبر من كتابها البارزين في العراق. أضف إلى ذلك، أن عدد شخصيات مسرحياته محدود عادة، فأغلب مسرحياته مصممة لشخصين أساسيين. ومسرحيتنا هذه: محاولة التعرف على الليدي مكث، هي من هذا الصنف، وفيها شخصيتان فقط: مخرج "صاحب، نحيف، محروم الوجه" كما يصفه الكاتب -، وفتاة "شابة في حوالي الثالثة والعشرين، جميلة، ناعمة الحركات، ترتدي بنطال جينز، وببلوزة خضراء، وحذاء مطاطي"، حسب تعبيرات الكاتب أيضاً، وستتضخم أهمية هذه المقابلة الوصيفة لاحقاً. وينسج المؤلف خيوط لعبة يفتح بها المشهد الوحيد في مسرحيته والذي يجري بدوره على خشبة المسرح حيث يجعل المخرج يجلس في نهاية القاعة المظلمة بحيث لا يراه المتقدم للأختبار. تدخل الفتاة، واسمها سناء (ولا أعلم لماذا تبدأ اسماء جل بطلات جليل بحرف السنين: سلوى، ساهرة، سميرة، سعاد) إلى خشبة المسرح فلا تجد احداً، القاعة خالية، لا مخرج، ولا مساعد مخرج ولا لجنة اختبار فكرياسيها الثلاثة فارغة. تبدأ الفتاة بحوار ذاتي مسموع:

"يا الهي، رغم صمت القاعة وخلوها، فهي رهيبة، وساهرة.. أي سحر عندما تكون مئات العيون المتربعة.. وهي تتهيأ لترى ماذا سيحدث على هذه الخشبة. هل سينفجر حدث جنائزي متلاً؟ أو يظهر منظر مليء بالنور والموسيقى، وحركات تثير العيون والقلوب وتظهر الارواح.. او فجأة يهبط ليل بلبلونة ويحل صمت اخر.. ضباب ارجواني متلا.. وعاشقان يتناجيان بحرارة.. (طلاق ضحكة ناعسة) المسرح.. المسرح.. كل شيء يمكن ان يحدث فوق هذه الخشبة الساحرة.. كل شيء".

والفتاة، ومن ورائها المؤلف طبعاً، اذ تتكلم بمحاسة ملتهبة عن المسرح، فلأنها، في الحقيقة، تتطابق بين المسرح والحياة. وهذا الغنى الساحر والرهيب الذي تمتلكه خشبة المسرح هو في الواقع (كتيف) لما يجري من تنوع صراعي فائق على ساحة الحياة. ويؤكد المسرح - الذي يوصف حقاً بأنه "أبو الفنون" - بل هو قطعاً في مغاير لجميع الفنون من خلال ميرتين خطيرتين:

الاولى تتمثل في ان "المسافة" الزمانية والمكانية، بين عمليةخلق الادائى وبين المتألقى تكاد تكون معدومة. فالمتألقى في الفعل المسرحي مباشر وفوري، بمعنى ان المشاهد يراقب ويلاحق وينفعل بعملية ابداعية ديناميكية ساخنة. اما في الفنون الاخرى فان هناك فاصلة واضحة بين عملية الخلق الاروائى والتألقى، ولا يلاحق المشاهد وينفعل بتشكيلاها الحياة، ولكن بنتائجها شبه السيناتيكية، القصيدة والقصة والرواية بعيداً عن عناصر الكاتب، واللوحة منفصلة عن اداء الرسام.. وهكذا.. وقد نضع استثناء نسبياً للسينماى في هذا المجال اذا نظرنا اليها ك"مسرح مصور".

اما الثانية فترتبط بحقيقة ان "الانسان" هو المسرحية القصيرة جداً، كما سماها: "محاولة التعرف على الليدي مكث"، واعتقد ان الادق لغوياً هو ان نقول: التعرف الى وليس على. كما ان هناك ملاحظة فنية تتبع الاشارة اليها وهي ان كون هذه المسرحية قصيرة جداً ليس امراً غريباً على قن "جليل" المسرحي، فالغالبية العظمى من مسرحياته هي مسرحيات قصيرة ذات فصل واحد لان نفس الكاتب في الفلم..

الصورة الأخيرة للراحل جليل القيسى

ناصر حسن

كاتب عراقي

عرف ((جليل القيسى)) على الساحة العراقية وفي البلدان المهتمة بالآداب والفن والثقافة مثل مصر ولبنان والكويت والمغرب وفي نهاية السنتينيات من القرن الماضي وما صدرت مجموعة القيسى الأولى (سهيل الماره حول العالم) عام ١٩٦٧ اهتمت الصحفة اللبنانية كثيراً بهذه المجموعة التي طبعت في دار الحوار ببيروت وكذلك مجموعة مسرحيات في كتاب (جيفارا عاد) عام ١٩٧١ و ٦ مسرحيات بعنوان (وداعاً لها) الشعراء (عام ١٩٧٩) وأعمال أخرى لم تصل إلى خارج الوطن في حينها .

في صيف عام ٢٠٠٦ وقبل وفاته كنت قد التقته في نادي (اتحاد الاباء الكوردي في اربيل) وكان عائداً لتوه من تركيا بعد ان ارسل على نفقة حكومة اقليم كردستان للعلاج وعرفت منه انه سيرجع مرة أخرى ولم ارد ان ازيد الامه واسأله عن حديث العلاج والسفر ولم ارد ان احدثه عن وحدته واعزه كل هذه السنين العجاج في كركوك تلك السنين التي عانى منها استاذنا القيسى كثيراً . وفرحت جداً لانه كان يجالس الاباء في النادي في تلك الليلة الصيفية الاربليه وفي المكان سعد الله بروش وذه شتى وزاماً وزملاً آخرين من ابناء كوردستان ولم يمر سوى أسبوع واحد وقبل وفاته بب يومين فقط زرته للمرة الاخيرة في داره بمدينة كركوك لن ابني تلك الحسرة في عينيه متأنقاً قليل الكلام ينظر في وجهنا نظرة الوداع واعتقد عندما رأني تذكر الاخرين والمهرجانات والجلسات الرائعة في بغداد والسليمانيه واربيل وبعد فترة صمت طويلاً نطق (القيسي) والمسموع تنهمر على خديه اليابستن لتسقي كل ذلك الجفاف لسنوات العزلة وكانت يسقي بدموعه (نهر الخاصه) وقال (ابن ٠٠ اين هم ياناصر ...) وصمت لحظه واردت ان

اجببه رد القيسى على سؤاله : لا اريد شيئاً منكم ناصر سوى ان ارجع لوضعي الصحي لأن لدى الكثير اريد ان ادونه اريد ان اكتبه واطبعه كانت .. هذه آخر الكلمات التي سمعتها من الراحل ((جليل القيسى)) وبعد لحظات صمت وهدوء

قمت بتصويره بعد ان سمح لي واعتقد انها الصورة الاخيرة للراحل الاديب والفنان الكركوكى الكبير القاص (جليل القيسى)

ولد جليل القيسى عام ١٩٣٧ في كركوك من اب عربي و ام كوردية . صدرت له ثمانية كتب من قصص ونصوص مسرحية ومنها (زلخا) و (مملكة الانعكاسات الضوئية) ولديه قصص لم تنشر مودعة لدى الاخ نوزاد احمد اسود تمنى ان ترى النور ولا ننساها .

من مؤسسي جماعة كركوك السنوية مع فاضل العزاوي وسركون بولص وجان نمو ويوسف الحيدري وانور الغسانى ومؤيد الرواوى . عاشى بعيداً ومنعزلاً في مدينة كركوك في السنوات العجاف الاخيرة حتى توفي ظهيرة يوم الخميس ٢٧/٦/٢٠٠٦ في منزله بكركوك . كنت والسيد نجاة حسن وكاويس ملا برويز وزملاء آخرون قد زرنا القيسى قبل وفاته بب يومين .

ولاتنسى حضوره الدائم والمستمر لمهرجانات المسرح العراقي والمهرجانات الاقليمية والعربية التي كان لا يفارقه وليس كاتب للمسرح فقط وإنما ناقداً ومحللاً وليس فقط في الجلسات النقية ولكن خلف الكواليس في جلسات السمر الثقافية والفنية على هامش المهرجانات حيث كان له دور كبير في بلوحة افكارنا وكان لسماعه الجاد رد فعل كبير لدى جاليه من الرواد والشباب .

هذا اكتنا نفهم اليساري هو المثقف والواعي والرائد والواحد والمساعد وال الكريم الذي لا يدخل بكتاب او منشور او معلومة كتنا الشباب اندماً نحتاج الى هذا شخص ثقافية وادبية مثل (جليل القيسى) وليس مثقفى الصالونات الراقية خلف جدران القصور ومن لازمام الافى احتفالات (الدوله الرسميه) (ولم نكن من المدعين بالتأكيد وانما

راقيون

